



Volvo XC60

Létrehozás időpontja 2026. 09. 07.

VIN: YV440MDK9G2826491

Karosszéria típusa: SUV (városi terepjáró)

Üzemanyag: Benzin

Évjárat: 2015

Váltótípus: Automata

Hengerűrtartalom: 2 l

Motorteljesítmény: 180 kW (241 hp / 245 PS)

Teljes jelentés beszkenelése



Sérülés

⚠ Figyelem

1 sérülést találtunk a járművön.

„Title” ellenőrzése

⚠ Figyelem

"Vehicle Rebuilt" okozta
sérülésre utaló bejegyzést
találtunk – a jármű súlyosan
megrongálódhatott.

Kereskedelmi használat
ellenőrzése

✔ Nem találtunk problémát

Nem található kereskedelmi
használatról szóló bejegyzés.

Kilométeróra-állás

✔ Nem találtunk problémát

Legutolsó rögzített kilométeróra-
állás: 137 500 km.

Jogi státusz ellenőrzése

✔ Nem találtunk problémát

Nincs pénzügyi vagy jogi
kockázatról szóló bejegyzés.

Lopás

✔ Nem találtunk problémát

Nincs lopással kapcsolatos
bejegyzés.



+44

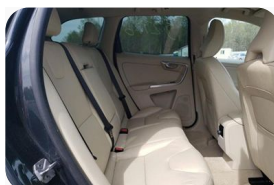
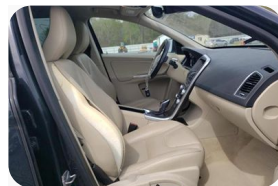
Adatforrások száma

1000+ adatforrást ellenőriztünk 48 országban

Fényképek

17 fotót találtunk erről a járműről. A megtekintéshez szkenneld be a jelentés QR-kódját.

2022. 05.



2025. 05.



Kereskedelmi használat ellenőrzése

Ellenőriztük, hogy a járművet használták-e kereskedelmi célra – például taxiként, bérautóként vagy más szolgáltatási célból. Az ilyen járműveket gyakran intenzívebben használják, ezért érdemes alaposabban megvizsgálni az esetleges kopás jeleit.



Nem található probléma

A jármű szabályostól eltérő használatáról nincs feljegyzés

Ezt ellenőriztünk:



Taxi

Nincs bizonyíték arra, hogy taxiként használták volna



Szállítás

Nincs bizonyíték arra, hogy szállító járműként használták volna



Bérlés

Nincs bizonyíték arra, hogy bérbeadásra használták volna.



Rendőrség

Nincs bizonyíték arra, hogy a rendőrség használta volna



Bemutató jármű

Nincs bizonyíték arra, hogy bemutató járműként használták volna



Autósiskolai jármű

Nincs bizonyíték arra, hogy autósiskolai járműként használták volna

Lopás

Ellenőriztük, hogy a jármű szerepel-e jelenleg lopottként, korábban jelentették-e, hogy ellopták, illetve hogy előkerült-e.



Nem található probléma

Nem találtunk feljegyzést arról, hogy a járművet ellopták volna.

Ezeket ellenőriztük:



Jelenleg lopottként keresik?

Nincs adat arról, hogy a járművet jelenleg lopottként köröznék.



Korábban ellopták?

Nem találtunk lopásra utaló bejegyzést ennél a járműnél.

Lopott járművek ellenőrizve a rendőrségi adatbázisban **7 országban**:

Magyarország Csehország Szlovénia Románia Szlovákia Olaszország Kanada

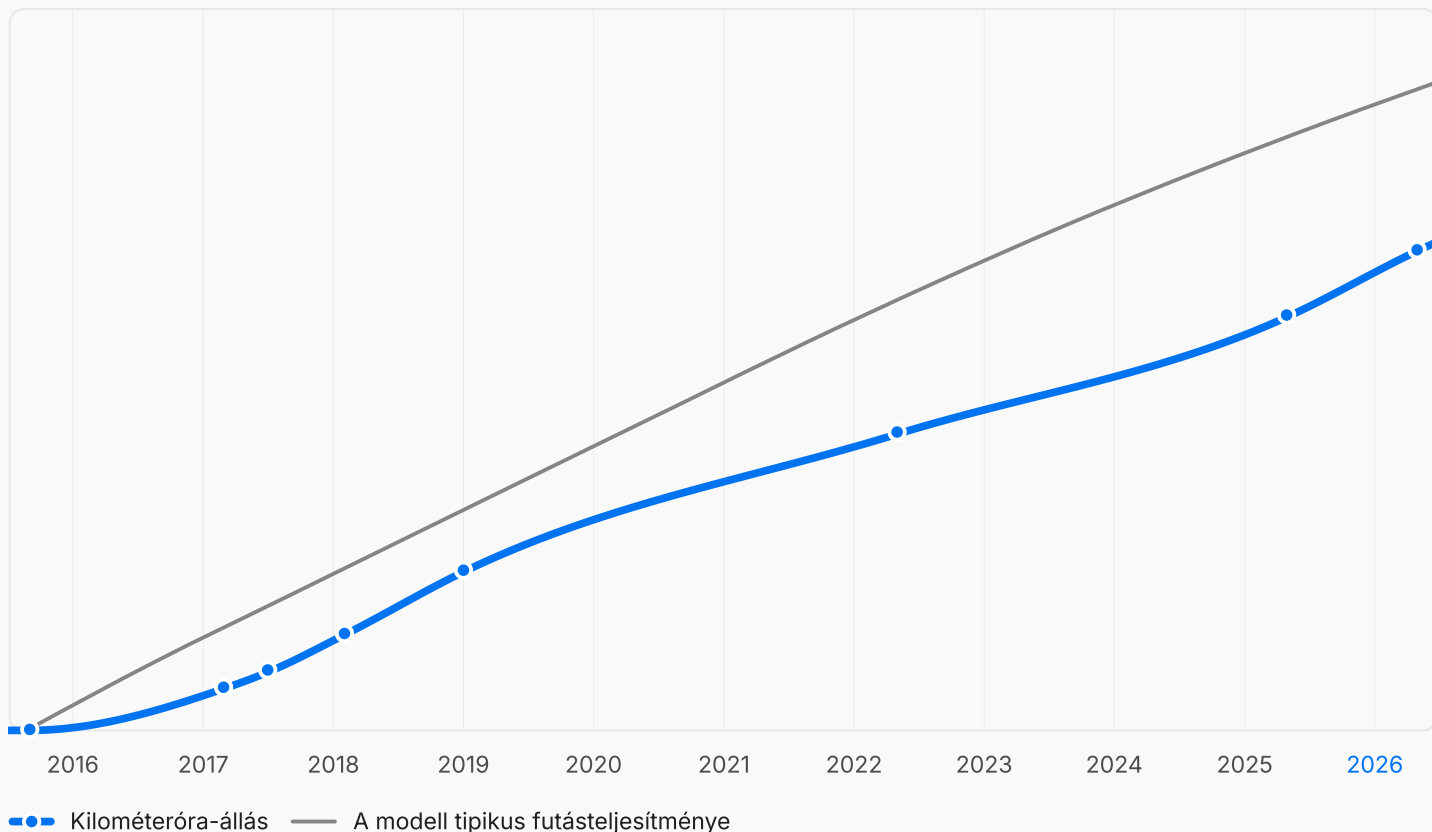
Kilométeróra-állás

Ellenőriztük, hogy a futásteljesítmény reálisnak tűnik-e, vagy esetleg manipulálták.



Összefoglaló

- Utolsó ismert kilométeróra-állás: 137 500 km
- Átlagos futásteljesítmény hasonló modelleknél: 188 543 km
- 8 feljegyzett futásteljesítmény található



Kilométer-számlálóra vonatkozó bejegyzések

2015. 09.	2 km
2017. 03.	12 014 km
2017. 07.	16 680 km
2018. 02.	27 393 km
2019. 01.	45 452 km

Kilométer-számlálóra vonatkozó bejegyzések

2022. 05.	84 934 km
2025. 05.	118 604 km
2026. 05.	137 500 km

Vezetési szokások

2015. 09. - 2018. 02.	 Normál használat	929 km/hó
2018. 02. - 2019. 01.	 Intenzív használat	1623 km/hó
2019. 01. - 2025. 05.	 Normál használat	949 km/hó
2025. 05. - 2026. 05.	 Intenzív használat	1553 km/hó

Jogi státusz ellenőrzése

Ellenőriztük, hogy a jármű átment-e a műszaki vizsgákon, és hogy szerepel-e bontottként a nyilvántartásban.



Nem található probléma

A jármű jogi státuszáról nem találtunk feljegyzést

Jogi



Átment a műszaki vizsgán?

Megfelelt

2025. 05.



Magyarország

Sikeresen megfelelt a műszaki vizsgán



Bontásra ítélték?

Nincs feljegyzés arról, hogy ezt a járművet selejtezettként tartanak nyilván.

„Title” ellenőrzése

Ellenőriztük, hogy szerepel-e a járműnél title brand – például „Junk”, „Salvage” vagy „Flood” –, ami arra utalhat, hogy súlyosan megsérült, vagy akár közúti közlekedésre sem alkalmas.

Ezek az Egyesült Államok tagállami hatóságai által használt hivatalos megjelölések, amelyek súlyos biztonsági vagy szerkezeti problémákra hívják fel a figyelmet.



Figyelem

- Vehicle Rebuilt „title”-t találtunk!
- Owner Retained „title”-t találtunk!



69 title brand adatait ellenőriztük az Egyesült Államokban.

✓ Bejegyzést találtunk

Owner Retained 2022. 05.

Olyan jármű, amelyet a biztosítótársaság „total loss”-nak nyilvánított, de a tulajdonos megtartja a jármű birtok- és tulajdonjogát.

Vehicle Rebuilt 2022. 05.

A korábban „salvage” „brand”-ként címkézett jármű átesett lopásgátló és biztonsági ellenőrzésen vagy más joghatósági eljáráson, hogy bizonyos legyen, hogy a járművet az előírt szabványoknak megfelelően építették át. Más néven „prior salvage (salvaged)”.

„Junk”, „Salvage” vagy biztosítói bejegyzések

✓ Bejegyzést találtunk

Szervezet	Részletek	Export
COPART INC.	Junk and Salvage / A jármű állapota: Eladva Dátum: 2022. 04. 11.	Nem
COPART INC.	Junk and Salvage / A jármű állapota: Meghatározásra vár Dátum: 2022. 04. 11.	Nem

Mit jelentenek ezek a bejegyzések?

Az itt szereplő bejegyzés azt jelenti, hogy egy egyesült államokbeli vállalkozás „Junk” (javíthatatlan roncs) vagy „Salvage” (gazdasági totálkáros) kategóriába sorolta a járművet, illetve – ha biztosítóról van szó – totálkárosnak minősítette. A részletekből kiderül, mi történt a járművel, amíg az a vállalkozás birtokában volt.

Sérülés

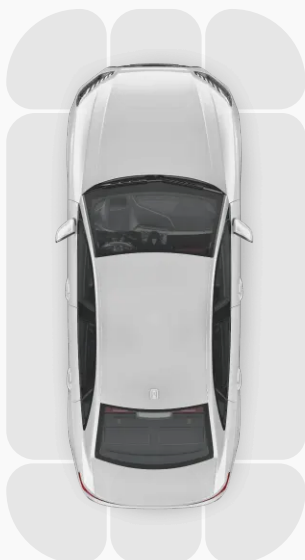
Sérült volt korábban a jármű? Mekkora volt a kár értéke?



Figyelem

1 bejegyzést találtunk ehhez a járműhöz

Kárfeljegyzések



Bejelentett sérülés

Ez a bejegyzés a jármű sérülésére utal, amely általában közlekedési balesethez vagy hasonló eseményhez kapcsolódik.

Érintett részek

Sérülés szerepel a jelentésben, az érintett alkatrészek felsorolása nélkül.

Korábbi javítás becsült költsége

Ismeretlen

Jogi nyilatkozat: A legtöbb kárbejegyzés közlekedési balesethez kapcsolódik, de nem kizárólagosan. Előfordulhat, hogy egyes bejegyzések más okból kerülnek a jelentésbe, például kárfelmérés, aukció, járműszemle, javítás vagy más hasonló esemény, intézkedés vagy körülmény miatt. Ezek a bejegyzések jelezhetik például, hogy a járművet egy hivatalos szervizben megvizsgálták és felmérték, vagy javításokat, garanciális szervizt, diagnosztikát, műszaki vizsgát vagy más hasonló szolgáltatást végeztek rajta. A vizsgálatok és felmérések történhetnek közlekedési balesetből eredő károk miatt, de más okból is, például jogszabályi előírások vagy eljárások miatt, a gyártó által közzétett információk alapján, garanciális vagy nem garanciális javítás keretében, hibás javítások korrigálása miatt vagy nem közlekedési balesetből eredő károk kapcsán (például lopás, műszaki sérülés stb.). Fontos megjegyezni, hogy az ilyen bejegyzések nem feltétlenül utalnak közlekedési baleset következményeire – kapcsolódhatnak a jármű használatához, karbantartásához vagy üzemeltetéséhez is, a gyártó vagy más szereplők által meghatározott követelmények és körülmények szerint.

Károkkal kapcsolatos szómagyarázat

Korábbi javítás becsült költsége

Ha a járműhöz kapcsolódóan rögzítettek sérülést, a korábbi javítás költségét annak az országnak a pénznemében becsülik meg, ahol a kárfelmérés történt. Ez az összeg eltérhet a helyben fizetendő összegtől. Ennek okai a következők:

A javítási árak országonként változnak a munkadíjak és az alkatrészek költségei miatt.

A becslés hivatalos szervizek árai alapján készül, amelyek jellemzően drágábbak, mint a független műhelyek.

Piaci ár

Ellenőriztük, hogyan változott ennek a járműnek a piaci ára az idő múlásával, a rendelkezésre álló történeti adatok és árbecslések alapján.

Az időszáv csak korlátozott időszakot mutat, és nem tükrözi a jármű teljes élettartama alatti árazást.



Legmagasabb ár 6 270 627 Ft

Átlagár

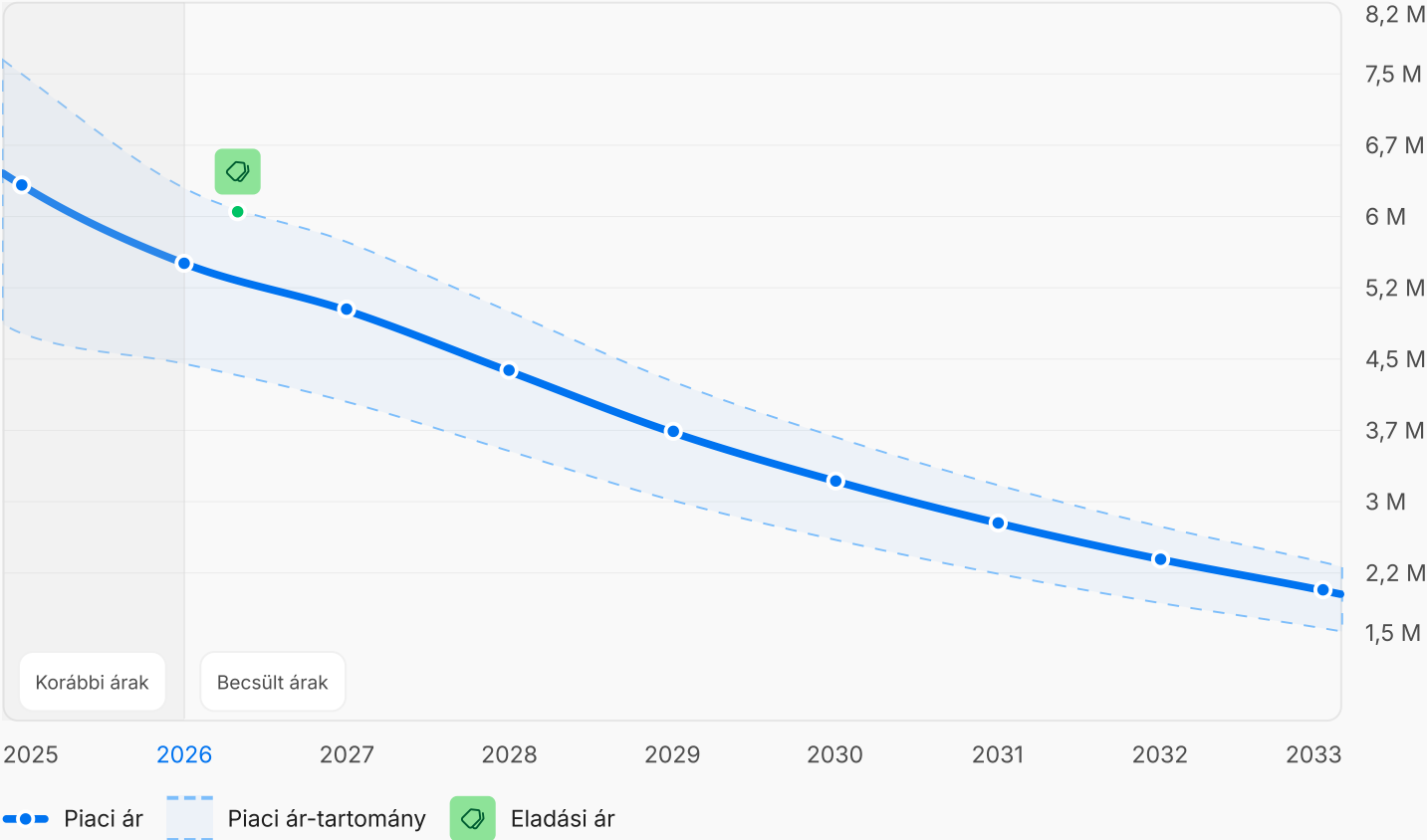
5 483 381 Ft



Legalacsonyabb ár **4 434 232 Ft**

A piaci ár értékelésének kritériumai:

Gyártó: **Volvo** Típus: **XC60** Sebességváltó típusa: **Automata** Évjárat: **2015** Piac: **Magyarország**



Évjárat	Piaci ár	↘ Legalacsonyabb piaci érték	↗ Legmagasabb piaci érték
● 2025	6 302 293 Ft	4 752 738 Ft	7 464 768 Ft
● 2026	5 483 381 Ft	4 434 232 Ft	6 270 627 Ft
🚗 2026. 05. – eladási ár: 6 020 025 Ft			
● 2027	4 991 104 Ft	4 036 041 Ft	5 707 855 Ft
● 2028	4 354 274 Ft	3 521 273 Ft	4 979 479 Ft
● 2029	3 717 444 Ft	3 006 142 Ft	4 251 103 Ft
● 2030	3 208 489 Ft	2 594 546 Ft	3 669 128 Ft
● 2031	2 769 283 Ft	2 239 258 Ft	3 166 712 Ft
● 2032	2 390 019 Ft	1 932 650 Ft	2 733 319 Ft
● 2033	2 062 704 Ft	1 668 182 Ft	2 358 777 Ft

Piaci ártrendek – áttekintés



Ártrend-előrejelzés

Ez a jármű várhatóan -60%-ot veszít a piaci értékéből a következő 7 év során.



Eladási idő

Hasonló járművek a friss piaci adatok alapján jellemzően 29 napon belül kelnek el

Megjegyzés: Az előrejelzések a jelenlegi piaci trendeken és a korábbi adatokon alapulnak. A tényleges viszonteladási érték a piaci változások, az állapot, a földrajzi elhelyezkedés vagy más tényezők hatására eltérhet.

Műszaki adatok

A jármű alapvető műszaki és mechanikai felépítése.



Összefoglaló

Ellenőrizd, hogy a jármű műszaki adatai megfelelnek-e annak, amit az eladó állít.

Műszaki adatok



Áttekintés

Gyártó	Típus	Üzemanyagtípus
Volvo	XC60	Benzin
Modellgeneráció	Típus éve	Gyártás éve
1.Generation	2016	2015
Gyártói megnevezés		
XC60		



Teljesítmény és hatékonyság

Sebességváltó típusa	Hajtástípus	Hengerűrtartalom
Automata	Elsőkerék-meghajtás	2 l
Motorteljesítmény	Motorkód	Sebességváltó neve
180 kW (241 hp / 245 PS)	B4204T11	TG-81SC
Hajtáslánc típusa		
Hibrid		



Karosszéria és méretek

Karosszéria típusa	Kormánykerék elhelyezése	Szín
SUV (városi terepjáró)	Balkormányos	Szürke
Ülések száma	Ajtók száma	
5	5	

Felszereltség

A járműbe beépített felszereltségi elemek, extrák és technológiák.
Ez a szakasz egyszerűsített, mesterséges intelligencia által generált leírásokat tartalmaz, hogy könnyebben átlásd az egyes járműfunkciókat.

Összefoglaló

Ellenőrizd, hogy a jármű felszereltsége megfelel-e annak, amit az eladó mond.

Jellemzők

Ahogy a gyártótól érkezett

0121 COMMON 78 Y413/Y283/Y352/L421/V423/V429	0203 COMMON MATERIAL Common material - all type 78 cars
✦ A 78-as típusú kocsik általános anyaga	✦ Minden 78-as típusú kocsihoz közös alkatrész
105G Interior code leathec comfort, sandstone beige/soft beige, black ip	11NF EXTERIOR CODE Savile grey
✦ Belső tér homokkő-bézs/halványbézs színű bőrkárpitozással és fekete belső burkolatokkal	✦ Savile Grey külső szín
1202 EXTERIOR PAINT,TYPE Metallic	1401 SECONDARY EXTERIOR CODE No secondary exterior code
✦ Külső fémszínű festék típusa	✦ Nincs másodlagos külső kód

2501 Service solution

✦ Szolgáltatási csomag

2F03 Audible mislock feedback audible lock feedback

✦ Hangjelzés a reteszelés megerősítéséhez

2H01 CALLSTART OF PARKING HEATER W/o callstart of parking heater

✦ Parkolófűtés indításvezérlés nélkül

2M01 ENGINE REMOTE START CAR KEY No Engine Remote start with Car Key (Accessories)

✦ A motor távindítása a kocsikulccsal nem lehetséges (kiegészítők)

2T02 IGNITIONLOCK Immobilizer Antenna Unit

✦ Indításgátló antenna a fokozott biztonság érdekében

2X03 REMOTE DIRECTSTART PRECOND Remote Start Of Engine

✦ Motor távindítás funkció

3301 ADMINISTRATIVE FAMILY Administrative variant, no parts allowed

✦ Olyan adminisztratív szabályozás, amely tiltja bizonyos alkatrészek használatát

3B02 DIM SKINS DIM skin base

✦ DIM bőralap

3D01 LID BATTERY BOX Lid battery box US

✦ Amerikai fedeles akkumulátor doboz

4102 FMVSS-DECAL/PLATE FMVSS decal for USA

✦ FMVSS-matrica az amerikai szabványok szerint

4401 CHILDSEAT DECAL Child seat decal, eng USA

✦ Az amerikai piacra tervezett gyermekülés-matrica

4B01 Sunvisor decal

✦ Napellenző-matrica

2601 ENGINE OPTIMIZATION AFTERMARKE Standard calibration engine

✦ A motor standard kalibrálása

2G05 REAR PARKING CAMERA Park Assist Camera, XCAN

✦ Hátsó parkolási kamera – XCAN modell

2L01 PART NUMBER FORMAT KDP Format

✦ KDP formátumú cikkszám

2Q01 IDIS Intelligent Driver Information System 1

✦ Intelligens vezetőinformációs rendszer 1. verzió

2V02 IMMOBILISER Scalable Platform Immobiliser, 1 Engine control unit

✦ Skálázható platform-indításgátló 1 motorvezérlővel

2Z01 COLD FILTER PLUGGING POINT Witnout Cold Filter Plugging Point

✦ Nincs „hidegszűrő-eltömődés” funkciója

3A01 SCREEN SKINS Screen Skins 'Standard 1'

✦ Képernyőháttérképek: „Standard 1”

3C02 AUXILLARY LOAD CONTROL Aux Load Control

✦ Kiegészítő terhelésszabályozó funkcióval

3O02 LUMBAR SUPPORT With Electric Lumbar support

✦ Elektromos deréktámasz

4303 Makeup/homelink extra variant

✦ További MakeUp/Homelink funkció

4802 OIL QUALITY Std. oil

✦ A szabványos olajminőség

4C01 CCM RECIRCULATION CCM Recirculation, Normal

✦ Normál CCM-visszakeringetési beállítás

4D02 Button, Stop/Start

✦ Gomb: Leállítás/Indítás

5101 ADM FOR S-CAR (UNIQUE PNO) Adm. variant for standard car

✦ Egyedi, személyre szabott rendszám az autóhoz

5701 LIGHT WEIGHT SPEC Standard weight cars

✦ Normál tömegű autók

6201 WINDSCREEN No Heated TGLASS, extra variant

✦ Fűtés nélküli TGLASS szélvédő – különváltozat

6A01 Transmission/chassi 2wd/chassi1

✦ Hajtás/Alváz: Kétkerék-hajtás/Alváz 1

6F02 WHEEL NUT PROTECTION CAP Chromed plastic protection cap

✦ Krómozott műanyag kerékanyavédő kupak

6L01 POWERSTEERING TUNING Power Steering Tuning 1

✦ Szervokormány-beállítás: Szervokormány-beállítás 1

7801 REAR SPRINGS-(weight) Extra variant

✦ További hátsó rugóváltozatok a súly megtartásához

8263 CABELHARNES FLOOR Extra variant

✦ Kiegészítő kábelköteg a padlóvezetékekhez

8603 FRONT SEAT,RIGHT Extra variant

✦ Kiegészítő változat: jobb első ülés

8801 FRONT SEAT, RIGHT HAND SIDE Extra variant

✦ Kiegészítő változat: jobb oldali első ülés

8B04 GEARBOX/DRIVELINE 8-speed automatic, 2WD and 4WD

✦ 8-fokozatú automata sebességváltó két- és négykerék-meghajtású modellekhez

8D04 OUTER REAR VIEW MIRRORS Outer rear view mirror package

✦ Külső visszapillantó tükörcsomag

5001 PARTS FOR SPECIAL VEHICLES Parts excluded for Special Vehicle Executives

✦ A speciális járművek vezetői számára kizárt alkatrészek

5601 BIGGER BATTERY Standard battery

✦ Szabványos akkumulátor méret

6003 FLOOR CARPETS FLOOR CARPET 3

✦ Szőnyegek: 3. szőnyeg

6301 HATCH/RAILS Extra variant HATCH/RAILS/BUMP1

✦ Kiegészítő változat: nyílás/sínek/ütköző1

6C04 AUD/FCW Extra Variant

✦ Extra változat AUD/FCW

6J01 REAR VIEW MIRROR INNER, TYPE Autodim without Frame

✦ Belső visszapillantó tükör: Autodim keret nélkül

770F FRONT SPRINGS-(weight) Extra variant

✦ További változatok az első rugókhöz a súlyterheléshez

7902 Total weight check Carweight is OK

✦ Az autó tömege az elfogadható tartományon belül van

8502 FRONT SEAT,LEFT Extra variant

✦ Kiegészítő változat: bal első ülés

8701 FRONT SEAT, LEFT HAND SIDE Extra variant

✦ Kiegészítő változat: bal első ülés

8A02 FUEL TANK TABLE Extra variant tank table

✦ Kiegészítő üzemanyagtartály-táblázat

8C05 CONTROL UNIT DOOR Extravariant

✦ Ajtókhoz készült extravariáns vezérlőegység

8H01 SEAT PADDING SEAT PADDING 1

✦ Üléspárna 1. szint

810N CAR/GEARBOX/DRIVELINE XC60 auto 2wd

✦ Automatikus kétkerék-meghajtású sebességváltó az XC60 modellhez

8V02 INFOTAINMENT HEAD UNIT Infotainment Head Unit 2

✦ Infotainment-központi egység 2

901 WHEEL DIRT DEFLECTOR No Dirt Deflector

✦ A kerekeken nincs sárvédő

9302 INFOTAINMENT GROUND CABLE Ground for Infotainment cable

✦ Az infotainment-rendszer földelőkábel

9V02 FAMILY FOR COLOUR CHANGE Adm variant without colour change

✦ Családbarát változat, amely nem változtatja meg a karosszéria színét

AC01 BRAND Volvo

✦ Volvo márkájú jármű

AF02 DOORS 5 door

✦ 5 ajtós kivitel

AM01 MY CAR, IHU My Car standard, shown as vehicle type

✦ My Car, IHU: My Car szabvány, járműtípusként feltüntetve

AQ01 ENVIROMENT SALESVERSION No ECO salesversion

✦ Környezetvédelmi értékesítési változat: Nincs ECO értékesítési változat

C101 STEERING WHEEL POSITION Left Hand Drive

✦ Bal oldali kormánykerék-elrendezés

C303 MAIN MARKET USA and Canadian markets

✦ Fő piac: az Egyesült Államok és Kanada

C501 TURBO CONFIGURATION Medium performance

✦ Közepes teljesítményű turbókonfiguráció

8T05 Extra variant fam diagnos extra variant diagnos

✦ Az extra variáns család diagnózisa

8W02 SBS BUTTONS 1 Prio SBS Buttons

✦ 1 db Prio SBS gomb

9202 REAR AXLE CABLE RIGHT Extra variant

✦ Kiegészítő változat a jobb hátsó tengely kábeléhez

9A01 ADMINISTRATIVE FAMILY Administrative variant, no parts allowed

✦ Olyan adminisztratív családváltozat, amely nem teszi lehetővé az alkatrészek használatát

AA09 VEHICLE TYPE X Y413 XC60'

✦ XC60 típusú jármű, Y413 modell

AE01 VEHICLE TYPE, SUB Y413 XC60, Europe CBU Assembly and CKD

✦ Az európai XC60 Y413 típusú modell, amelyet teljesen összeszerelt és teljesen szétszerelt egységekként állítanak össze

AG01 TRANSMISSION 2 wheel drive

✦ HAJTÁS: kétkerék-hajtás

AP2R SALES VERSION - ADMINISTRATIVE Sales version 33, Trim US 1

✦ 33. verziójú adminisztratív értékesítési rendszer, Trim US 1 kiegészítéssel

B02 MAKEUP LAMP SUNVISOR 2 illuminated sun visors

✦ Világító napellenzők, mindkét oldalon sminklámpával

C201 ENGINE FAMILY 4 MP/HP

✦ 4 MP/HP motorcsalád

C402 MAIN MARKET, PLATES AND LABELS Labels outside NORDIC markets

✦ Fő piac a NORDIC piacokon kívüli márkákkal

C702 COLDCRANK SUPPORT Coldcrank Support functionality

✦ A Coldcrank támogatási funkciói

C902 ENGINE FAMILY 3 VEA Engine

✦✦ 3 VEA motorcsalád

CB04 ENGINE DYNAMICS/ STC 4-cyl turbo engine, petrol

✦✦ Motor jellemzői/STC: 4 hengeres turbómotor, benzin

CF7A ENGINE VEP4 MP 2.0l 245/350

✦✦ Motor: VEP4 MP 2,0 l 245/350

CH04 CYLINDERS ENGINE PETROL/DIESEL 4-cylinder engine

✦✦ 4 hengeres benzin-/dízelmotor

CL02 TURBO CHARGING Turbo engine

✦✦ Turbófeltöltős motor

CO05 DRIVe Eco mode, no memory; and Stop/Start, memory

✦✦ Eco üzemmód memória nélkül és Stop/Start memóriával

CQ03 Battery Insulation

✦✦ Az akkumulátor szigetelése

CS06 BATTERY H6 70Ah 760 Cold Cranking Ampere

✦✦ 70 Ah-s akkumulátor, 760 A hidegindítási áram

CX02 Battery Monitor Sensor

✦✦ Az akkumulátor-ellenőrző érzékelő be van szerelve

CZ01 BATTERY MARKETS no reduced post

✦✦ Akkumulátor csökkentett pólus nélkül

DB0C GEARBOX Automatic 8-speed FWD

✦✦ Automatikus 8-fokozatú, elsőkerék-meghajtású sebességváltó

DD03 PEDAL ARRANGEMENT Pedal standard

✦✦ Alapfelszereltségű pedálrendezés

DG02 GEARLEVER, LIGHT Gearlever illumination

✦✦ A sebességváltó kar megvilágítása

CA02 ENGINE FAMILY 2 VEP4 Engines

✦✦ Motorcsalád: 2 db VEP4 motor

CE0C ENGINE FAMILY B4204TY (VEP)

✦✦ Motorcsalád: B4204TY (VEP)

CG01 FUEL Petrol

✦✦ Üzemanyag: benzin

CJ01 FLEXIFUEL No flexifuel

✦✦ Nincs flexifuel opció

CN02 Stop/Start

✦✦ Stop/Start rendszer beépítve

CP04 STOP/START LOGIC Stop in Drive

✦✦ Megállás a Drive logikában

CR10 ALTERNATOR Alternator 210A

✦✦ 210 A-es generátor

CU04 OIL LEVEL SENSOR Oil level sensor with electronic dipstick

✦✦ Olajszint-érzékelő elektronikus mérőpálcával

CY03 SUPPORT BATTERY Support Battery 2

✦✦ Tartalék akkumulátor 2

D05 INTERIOR ILLUMINATION Interior lightning mid version w/o gear shift illumination

✦✦ Belső világítás közepes kivitel, sebességváltó-megvilágítás nélkül

DC02 NEUTRAL CONTROL AUTO.GEAR With NEUTRAL CONTROL function

✦✦ Automatikus sebességváltó semleges fokozat-vezérlő funkcióval

DF02 GEARBOX,TYPE Automatic gearbox

✦✦ Automata sebességváltó

DI02 GEARLEVER,TYPE/KNOB Gearlever knob leather

✦✦ Bőr sebességváltó-gomb

DN01 AUXILIARY WATER PUMP W/O Auxiliary water pump

✦ Kiegészítő vízszivattyú: Kiegészítő vízszivattyú nélkül

E002 Roof Absorber

✦ Tetőabszorber funkció

E203 SUN SENSOR Dual zone sun sensor

✦ Kétzónás napérzékelő a klímaberendezéshez

E603 REFRIGERANT AGENT QUANTITY Refrigerating agent
800g

✦ 800 g hűtőközeg

EB04 ADAPTIVE LOAD LIMITER FRONT Adaptive Load Limiter
Front Driver & Passenger Seat

✦ Az első ülésekhez tartozó adaptív terheléskorlátozó

EF03 REAR BELT DETECTION Rear belt detection, left, right &
middle belts

✦ A hátsó biztonsági övek érzékelése a bal, jobb és középső
övek esetében

EH04 SEAT TRACK SENSORS Seat Track Sensors Driver &
Passenger Seat

✦ A vezető- és utasülés csúszkájának érzékelői

EK02 FRONT CRASH SENSING SYSTEM Front Crash Sensing
System, Closing Velocity Sensor

✦ Első ütközésérzékelő rendszer zárási sebesség-érzékelővel

EM02 AIRBAG TYPE Airbag 3 step

✦ 3 lépcsős légzsákrendszer

EO03 AIRBAG, PACKAGE 3 step airbag, drivers/passenger side
with kneepad

✦ 3 részes légzsákcsomag térdvédővel

EQ02 KNEE PROTECTION Knee protection US geometry

✦ Térdvédő amerikai geometriával

DR02 ENGINE COOLING FAN PERFORMANCE Fan medium
performance

✦ A motor hűtőventilátorának teljesítménye: A ventilátor
teljesítménye közepes

E02 12 VOLT OUTLET LUGGAGE 12V outlet in luggage

✦ Kényelmes 12 V-os csatlakozó a csomagtérben a töltéshez

E402 REFRIGERANT R134A

✦ R134A hűtőközeget használ

E802 INFLATABLE CURTAINS Inflatable curtains rest

✦ Felfújható függönyök

ED01 CLIMAT CONTROL UNIT Electronic Climat Control

✦ Elektronikus klímaberendezés

EG03 FRONT ACTIVE SEAT BELT Passive Front Seat Belts
(Retractor Pretensioner)

✦ Passzív első biztonsági öv feszítővel

EI04 LAP BELT PRETENSIONER Lap Belt Pretensioner Driver &
Passenger Seat

✦ Övfeszítő a vezető és az utas számára

EL01 SAFETY BELT US type

✦ Biztonsági öv amerikai előírásoknak megfelelően

EN03 Adaptive ventilation front adaptive ventilation front,
passengers side

✦ Első utasok számára kialakított adaptív szellőzőrendszer

EP02 Passenger airbag

✦ Beépített utasoldali légzsákrendszer

ES02 OCCUPANT WEIGHT SENSOR (OWS) Occupant Weight
Sensor

✦ Utas súlyérzékelő

EU01 CLIMATE CONTROLE STYLE Controle switch with Chrome ring

✦✦ Klimaberendezés-kapcsoló krómgyűrűvel

EY01 GLOBAL OPEN/CLOSE Global open/close disabled
✦✦ A globális megnyitás/bezárás funkció letiltva

F201 COLOUR PACKAGE, EXTERIOR Package for colour matching, exterior
✦✦ Külső színösszeállítási csomag

FA03 Colour matching, interior
✦✦ Belső terek színösszehangolása

FA07 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching IP lower
✦✦ Az alsó műszerfal színéhez illeszkedő

FA0G COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matched sewing thread
✦✦ Belső rész színéhez illeszkedő varrócérna

FA11 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colourmatching panels
✦✦ Belső tér színéhez illeszkedő panelek

FA29 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching IP lower
✦✦ Belső terek színösszehangolása

FA33 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colourcoordination of interior
✦✦ A belső tér színösszehangolása

FA39 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching
✦✦ A belső tér színeinek összehangolása

FA46 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching interior
✦✦ A belső tér színeinek összehangolása

FA63 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching interior
✦✦ A belső tér színeinek összehangolása

EV01 Roof hatch
✦✦ Tetőnyílás jellemzői

F101 COLOUR PACKAGE, INTERIOR Package for colour matching, interior
✦✦ Belső tér színösszeállítási csomag

FA01 Colour matching, interior
✦✦ Belső terek színösszehangolása

FA04 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour coordination interior
✦✦ A belső terek színösszehangolása

FA0E COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching interior
✦✦ A belső tér színeinek összehangolása

FA10 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching seat belts
✦✦ A biztonsági övek színe illeszkedik a belső térhez

FA19 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching, dashboard
✦✦ A műszerfal színének a belső térhez való illesztése

FA31 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching IP upper
✦✦ Belső terek színösszehangolása

FA37 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colormatching carpet
✦✦ Belső terek színösszehangolása

FA40 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching
✦✦ A belső tér színeinek összehangolása

FA50 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colormatching carpet
✦✦ A szőnyeg színéhez illeszkedő belső tér

FA98 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching steeringwheel
✦✦ Színben illeszkedő kormánykerék

FAAK COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching Interior

✦ Belső terek színösszehangolása

FAAP COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching interior

✦ A belső tér színeinek összehangolása

FB02 Colour matching, exterior

✦ Külső színösszehangolás

FKMU COLOURS INT/EXT Savile Grey

✦ A Savile Grey belső és külső színei

FN03 COLOUR MATCHING DRIVING UNIT Beige colour steering wheel

✦ Bézs színű kormánykerék, amely illeszkedik a belső tér általános színvilágához

FT01 LANE KEEPING AID Less Lane Keeping Aid

✦ Sávtartó rendszer nem tartozék

FZ03 CITY SAFETY, SETTINGS City Safety 2

✦ A City Safety 2 beállítások aktívak

G502 FUEL FILLER PIPE Small fuel filler pipe, unleaded fuel

✦ Üzemanyag-töltőcső: Kis átmérőjű üzemanyag-töltőcső, ólommentes üzemanyaghoz

G701 FUELTANK, SENSOR Fuetank with 1 sensor

✦ Üzemanyagtartály érzékelővel a hatékonyság érdekében

GA08 EMISSION, EVAPORATION SYSTEM Evaporator system ULEV III

✦ ULEV III párologtató-kibocsátási rendszer

GE01 DIAGNOS VERSION Standard Diagnos

✦ Standard Diagnos verzió

HB01 LOUDSPEAKER GRILLE, DASHBOARD Loudspeaker grille 1, dashboard

✦ Hangszórórács, műszerfal: 1. hangszórórács, műszerfal

FAAM COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching steeringwheel

✦ Színben illeszkedő kormánykerék

FB01 Colour matching, exterior

✦ Külső színösszehangolás

FK4Y Colours int/ext softbeige

✦ Puha bézs színű belső és külső szinkombináció

FL02 Base colour interior sandstone base colour interior

✦ A belső tér alapszíne: homokkő

FP02 X-VAR FAM IP LEATHER/PLASTIC extra variant

✦ Bőr és műanyag belső kialakítás

FY03 CITY SAFETY City Safety, mode 2

✦ City Safety 2. üzemmóddal

G302 FUEL PUMP Small Fuel pump Petrol

✦ Üzemanyag-szivattyú: Kicsi benzin-szivattyú

G601 FUEL TANK, VOLUME Volume 70 Litre

✦ 70 literes üzemanyagtartály-térfogat

G902 MFI FUEL FILLER MisFueling Inhibitor

✦ MFI üzemanyag-töltő: téves üzemanyag-feltöltés gátló

GB01 DIAGNOS SYSTEM OBD 2

✦ OBD 2 diagnosztikai rendszer

GR01 GRILL TYPE Grill, std

✦ Alapmodell

HE01 FRAME IP SCREEN Black Frame IP Screen

✦ IP-képernyő kerete: Fekete IP-képernyő kerete

HF01

SWITCH BUTTON, SIDE DOOR Black Switch Button, Side door, front and rear

Kapcsoló gomb, oldalsó ajtó: Fekete kapcsoló gomb, oldalsó ajtó, elől és hátul

J101

LICENCE PLATE LIGHT Bulb, Licence Plate Light

Rendszámtábla-megvilágítás: izzó, rendszámtábla-megvilágítás

J702

Front Side Marker Lights

Első oldalsó helyzetjelző lámpák

JB01

HEADLIGHTS, TYPE Halogen lights without adjuster

Halogén fényszórók állító nélkül

JH02

HORN Horn, std.

Standard kürt

JM03

DRL TYPE LED DRL lights

LED nappali menetfények

JR01

MUSIC SERVER Music server off

A zenei szerver ki van kapcsolva

JU03

HOOD AJAR SWITCH With Reworked Hood Ajar Switch

Átalakított motorháztető-nyitásjelző kapcsoló

JX04

CONNECTIVITY CONTROL Internet Map, Wifi Station active

Kapcsolatkezelés: Internet-térkép, Wi-Fi-állomás aktív

K02

LOADCOVER,5-DOOR Load cover, soft, 5-door

Puha csomagterfedél 5 ajtós járművekhez

K204

DIGITAL RADIO RECEIVER HD & Sirius radio system

HD- és Sirius-rádiórendszer digitális vevővel

K513

RADIO, AMP & SPEAKER SYSTEM Audio 'High Performance', 4 channels

Nagy teljesítményű, 4 csatornás hangrendszer

HH01

ARMREST BRACKET, TUNNEL Standard Armrest Bracket, Tunnel

Szabványos kartámasz-tartó az alagútban

J602

REAR FOG LIGHTS Double Rear Fog Lights

Kettős hátsó ködlámpák

JA01

HEADLIGHTS,SYMMETRY US symmetry

Amerikai szimmetrikus fényszórók

JC06

DAYRUNNING LIGHT User Configurable Dedicated Day Running Light in Pos 'AUTO'

Felhasználó által beállítható, külön nappali menetjelző lámpa

JK01

THEFT PROTECTION COVER, REAR Withour Theft protection cover, rear

Hátsó burkolat lopás elleni védelem nélkül

JP01

AUTO LIGHTS No Automatic Head Lamp control

Nincs automatikus fényszóró-vezérlés

JS01

REAR FOGLIGHT TOWFUNCTION Foglights running even when trailer is connected

A ködlámpák akkor is működnek, ha pótkocsi van csatlakoztatva

JV02

SIM CARD FOR CONNECTIVITY only through Personal SIM

Személyes használatra szánt SIM-kártya

K002

Digital Radio

Digitális rádió funkció

K108

AUDIOPLAYER Player for 1 DVD, IHU MCA Connectivity

1 DVD-lejátszó, IHU MCA csatlakozású audiólejátszó

K302

AUDIO AUXILIARY INPUT Auxiliary audio input

Kiegészítő audiobemenet

K702

REAR WIEW MIRRORS,OUTER Electric retractable mirrors

Elektromosan behajtható külső tükrök

K802 MEMORY FUNCTION With memory

✦✦ Memóriafunkcióval ellátva

KB0A COMBINED INSTRUMENT Drivers Information Module with 8" TFT

✦✦ Vezetőinformációs modul 8 hüvelykes TFT-kijelzővel

KG02 Cruise control

✦✦ Tempomat-rendszerrel felszerelve

KK07 ACCESSORY USB UNIT USB & IPOD function in IAM

✦✦ Az infotainment-rendszer USB- és iPod-kiegészítő funkciói

KQ02 Microphone

✦✦ Mikrofonnal felszerelt

KZ06 TELEPHONE Telematic system VOLVO ON CALL North America

✦✦ VOLVO ON CALL telematikai szolgáltatás Észak-Amerikában

L102 Alarm

✦✦ Riasztórendszerrel felszerelve

L501 PASSIVE ALARM ACTIVATION W/o automatic alarm activate

✦✦ Nincs automatikus riasztás

L905 KEYLESS ENTRY AND START Keyless entry and start EGS, No Personal security Communicator

✦✦ Kulcs nélküli belépés és indítás a No Personal Security Communicator nélkül

LD02 REAR VIEW MIRROR,LH SIDE LH side rear view mirror, flat glass

✦✦ Lapos üveges bal oldali visszapillantó tükör

LF02 REAR VIEW MIRROR,COLOUR MATCH Colour matched rear view mirrors

✦✦ A karosszéria színéhez illeszkedő külső visszapillantó tükrök

KA02 SPEED LIMITATION Speed limit 190 km/h

✦✦ 190 km/h sebességkorlátozás

KE03 TRIP COMPUTER With Trip Computer, extended with MPH

✦✦ Utazási számítógép kiterjesztett MPH-kijelzővel

KJ07 SAFETY BELT REMINDER US type, US logic

✦✦ Amerikai típusú biztonsági öv figyelmeztető rendszer logikával

KL02 REGION IF DVD Region USA/CDN for DVD

✦✦ DVD-kompatibilitás az USA/Kanada régióban

KT01 VIDEO ALLOWED Local Config Controll

✦✦ Videó engedélyezése helyi konfigurációs beállításokkal

L003 REMOTE LOCK WITH OPEN DOORS With locking with at least driver door closed

✦✦ Zárás legalább az vezetőoldali ajtó bezárásával

L302 CHILD LOCK.REAR DOORS Manual child lock, rear side doors

✦✦ A hátsó oldalsó ajtók kézi gyermekbiztonsági reteszei

L705 SELF OPENING BOOTLID/TAILGATE Self opening Tailgate (With Release Motor)

✦✦ Öntöltő csomagtérajtó kioldó motorral

LC02 Drive Away Release

✦✦ Induláskor történő reteszelés feloldása

LE03 Rear view mirror, rh side rh side mirror, radius=1400, with usa text

✦✦ Jobb oldali visszapillantó tükör „USA” felirattal és 1400 mm-es sugárral

LG01 REAR VIEW MIRROR HOUSING TYPE Rear view mirror housing small

✦✦ Kis hátsó tükrőház

LH01 REAR VIEW MIRROR, FOOT Standard foot, Rear View mirror outer

✦ Szabványos külső visszapillantó tükör

LK02 PUDDLE LIGHT, OUTER MIRRORS With puddle light

✦ A külső tükrökben elhelyezett lámpák

LO02 Panic alarm

✦ Riasztóval ellátva

LT02 OPEN, REAR SIDE DOOR 2 pull to open Rear side door, from locked

✦ Két, kihúzással nyitható hátsó oldalsó ajtó

LX01 REAR WIEW MIRROR - GLASS Mirror LH side: Flat, RH side: Radius 1400, english text

✦ Lapos tükör bal oldalon, Radius 1400 jobb oldalon angol felirattal

LZ04 LOCK STATUS INDICATION CONFIG Mechanical Lock Status Indication

✦ A mechanikus zár állapotának jelzése

ME02 TUNING PROTECTION With tuning protection

✦ Hangolásvédelemmel

MG02 GPS TIME AND DATE With GPS-time and date

✦ GPS-alapú idő- és dátumfunkcióval

MI01 ACKNOWL. SIGNAL LOCK/ALARM Lock acknowledge (no unlock)

✦ Zár visszaigazolás zár feloldás nélkül

MM0A Digital owners manual

✦ Digitális használati útmutató

MO11 LANGUAGE US ENGLISH for instrument and radio

✦ Amerikai angol nyelv a műszer és a rádió számára

LJ02 PRESSURE SENSOR DOOR Pressure Sensor, Front

✦ Nyomásérzékelő az első ajtókhöz

LM04 Unlock setting two step opening with slam lock

✦ A reteszkes zárral történő kinyitáshoz két lépést igénylő beállítás

LR02 DARKENED REAR WINDOWS Dark glasses, rear sidedoor and cargo area

✦ Sötétített üvegek a hátsó oldalsó ajtókon és a csomagterben

LW06 BLIND SPOT INFORMATION SYSTEM Blind Spot Information System with CTRA

✦ Holtterület-figyelő rendszer: Holtterület-figyelő rendszer CTRA-val

LY24 FREQUENCY - REMOTE CONTROLS Frequency 434 MHZ

✦ A távirányító frekvenciája 434 MHz

MC01 COUPE FILTER Pollen filter

✦ Pollenfilter a kupéhoz

MF02 CONNECTED SERVICE BOOKING With Connected Service Booking

✦ A „Connected Service Booking” szolgáltatás elérhető

MH01 COUPEFILTER TYPE Pollenfilter

✦ Pollenfilter a jobb levegőminőség érdekében

MK01 SPEECH CONTROL LANGUAGE Speech Control Language VOICE, US English

✦ Hangvezérlés az Egyesült Államokban

MN02 FREQUENCY BAND & STEP, RADIO Frequency band and step for USA

✦ Az USA rádiós frekvenciasávja és lépésszélessége

MQ03 LANGUAGE REGION Language Region for North America

✦ Nyelvi régióbeállítások Észak-Amerikára

MR02 POWER WINDOWS DCU Power Side Windows

✦✦ DCU-vezérlésű oldalsó ablakok

MT01 Instrument cluster calibr. parameter file for usa

✦✦ Az USA-ra beállított műszerfal-kalibrációs paraméterek

MV22 SERVICE DISTANCE Service distance, 10000 miles.

✦✦ A szervizintervallum 10 000 mérföldre van beállítva

MX0A SERVICE ENGINE TIME Service Engine Time, 500 hour

✦✦ A motor szervizelési ideje: 500 óra

N002 END STOP FRONT SEAT, RIGHT End stop front seat, Right side

✦✦ Az első jobb oldali ülés végállítója

N403 LOADHOLDER Loadholder,5-door

✦✦ Tartóelem 5 ajtós kivitelhez

N901 CHILD SEATS REAR,OUTER No outer child seat

✦✦ Nincs külső gyermekülés

NC0B INTERIOR DECOR PANELS Decor 'SHIMMER GRAPHITE ALUMINIUM'

✦✦ Belsőépítészeti panelek: Csillogó grafit színű alumínium

NG0E UPHOLSTERY MATERIAL Standard Leather Comfort - Chrome tanned

✦✦ Standard Leather Comfort kárpitanyag – krómcserzett

NJ02 PASSENGERS SEAT EI adjustable passengers seat

✦✦ Elektromosan állítható utasülés

NM02 Heated front seats

✦✦ Fűtött első ülések

NP01 SEATS 5seat

✦✦ 5 üléses elrendezés

MS05 INSTRUCTIONS Owners manual American/English, no warranty booklet

✦✦ Amerikai/angol nyelvű használati útmutató garancialevél nélkül

MU01 SERVICE INTERVAL User Defined Serviceinterval

✦✦ Felhasználó által meghatározott szervizintervallum

MW03 SERVICE TIME Service time, 12 months.

✦✦ 12 hónapos szolgálati idő

MZ02 Jalousie in tunnel console

✦✦ Redőny a Tunnel Console-ban

N02 REAR VIEW MIRROR,TYPE Automatic dimming inner

✦✦ Az automatikusan elsötétülő belső visszapillantó tükör a felszereltség része

N502 ARMREST/MIDDLE REAR SEAT Centre armrest with cupholder

✦✦ Középső kartámasz pohártartóval a hátsó üléshez

NB02 UNI DECOR INTERIOR Uni decor, Mannekin, air vents, CCM knobs

✦✦ Uni dekor belső kialakítás Mannekin figurával, szellőzőnyílásokkal és CCM gombokkal

NE02 PARKINGBRAKE, TYPE Electrical parking brake

✦✦ Elektromos rögzítőfék

NI02 DRIVERS SEAT EI adjustable drivers seat

✦✦ Elektromosan állítható vezetőülés

NL12 SEAT HEAT CALIBRATION Lowtemp 34C - Hightemp 40C

✦✦ Fűthető hátsó ülés hőmérséklet-beállítással

NO02 HEADRESTS REAR, FOLDING EI folding rear headrests

✦✦ Összecsukható hátsó fejtámlák

NR03 END STOP FRONT SEAT, LEFT End stop front seat, Left Side

✦✦ Az első ülés bal oldali végállítója

NV05 Leather care kit leather care kit 2

✦ Bőrápoló készlet – tartalmazza a bőr ápolásához szükséges termékeket

O02 SILL PROTECTOR TAILGATE Sill protection bright metal, 5-door

✦ Fényes fém küszöbvédő az ötajtós jármű csomagtérajtájához

R001 WHEEL MATERIAL Aluminium Wheel

✦ Alumínium keréktárcsa anyaga

R306 WHEEL, INCH 20' Wheel

✦ 20 hüvelykes kerék

R52F TYRE DIMENSION 255/45 R20 105V

✦ A gumiabroncs mérete: 255/45 R20 105V

R955 TYRE CIRCUMFERENCE Rolling circumference 2250mm

✦ A gumiabroncs kerületét 2250 mm-re állították be

RC01 BRAKE PADS Non Asbestos pad

✦ Azbesztmentes fékbetétek

RE0A WHEEL BRAKES TYPE FRONT Brake discs 17 FN+

✦ Első kerékféktípus 17 db FN+ fék tárcsával

RK04 WHEEL BRAKES TYPE REAR Big EPB (Electrical Parking Brake) calliper, ventilated disc

✦ Hátsó kerékfék elektromos rögzítőfékrendszerrel és szellőző tárcsával

RP02 Jack

✦ Jack is benne volt

RR02 PYRO Technical Steering Column

✦ Műszaki kormányoszlop PYRO-val

RU0B STEERING WHEEL Leather steering wheel, with Decor inlays, 3 spoke

✦ Bőr kormánykerék dekoratív betétekkel

NY02 PROTECTION CARPETS COUPE Carpet kit

✦ Szőnyegvédő készlet

P02 HOMELINK Homelink USA/CDN + MEXICO

✦ HomeLink rendszer garázkapu-nyitóhoz, amely az Egyesült Államokban, Kanadában és Mexikóban használható

R112 WHEEL A 20' 8×20×55

✦ 20 hüvelykes kerék, mérete 8×20×55

R414 TYRE BRAND Pirelli

✦ Pirelli gumiabroncsok

R608 SPARE WHEEL Temporary spare T125/80R17 Chao Yang

✦ Chao Yang T125/80R17 méretű ideiglenes pótkerék

RA01 CHASSIE TYPE Chassi 1, COMFORT / TOURING

✦ Alváz típus: 1-es alváz, Comfort / Touring

RD02 Hill Launch Assist

✦ Dombindítási segédfunkció

RJ03 EL.VACUMPUMP, REAR BOOSTER Mechanical vacuum pump

✦ Hátsó mechanikus vákuumszivattyú-erősítő

RO02 STEERING WHEEL COLOUR Dark colour steering wheel

✦ Sötét színű kormánykerék

RQ02 JACK OPTION (IF REPKIT) Jackoption

✦ Jack-csatlakozóval

RS03 EMERGENCY BRAKE LIGHT Emergency Brake Light, extended light area

✦ Kiterjesztett vészféklámpa-terület

RV02 AUDIO BUTTONS, STEERING WHEEL Audio buttons in steeringwheel

✦ A kormánykeréken található hangvezérlő gombok

RW02 Roll Stability Control

✦✦ Gördülési stabilitás-ellenőrző rendszer

RZ02 POWERSTEERING TYPE Electro hydraulic power steering

✦✦ Elektrohidraulikus szervokormány

SA04 BLUETOOTH HANDSFREE Bluetooth handsfree and
Audiostreaming

✦✦ Bluetooth-os kihangosító és audio-streaming funkció

SF02 AIR INTAKE FRONT Air intake without snowflap

✦✦ Légbeömlő nyílás hóvédő nélkül

SI01 WHEEL SPEED SENSOR TYPE Wheel speed sensor with
direction recongnition

✦✦ Kerékfordulatszám-érzékelő irányfelismeréssel

SQ01 EXHAUST SYSTEMS Exhaust system default

✦✦ Az alapértelmezett kipufogórendszer-konfiguráció

SS02 WIPERS WIND SCREEN Transport dummy for front
window screen wiper blade

✦✦ Szállítómakett az első ablak ablaktörlő lapátjához

T20Q COMPLEMENTARY EMBLEM,REAR Emblem 'T5'

✦✦ „T5” kiegészítő hátsó embléma

T601 SIDE WINDOWS Tempered side windows, without WRG

✦✦ Temperált oldalablakok WRG nélkül

T801 WINDSCREEN Standard Windscreen Glass

✦✦ Szabványos szélvédőüveg

TD01 CHROME FRONT Standard Front

✦✦ Alapfelszereltség: krómozott elülső rész

TH02 Bumper, type bumper type 2

✦✦ 2. típusú lökhárító

TJ0C BUMPERS COLOUR MATCHED Standard bumper for Y413

✦✦ A Y413-as modellhez illeszkedő színű standard lökhárítók

RY08 VIBR. DAMPER STEERING WHEEL Vibration damper,
VEP4

✦✦ Rezgéscsillapító kormánykerék: Rezgéscsillapító, VEP4

S101 TOELINK TYPE TOELINK 1

✦✦ Toelink 1-es típus

SD02 TYRE TYPE All Season tyre

✦✦ Egész évre alkalmas gumiabroncsok

SH01 SUNGLASS HOLDER No sun glass holder

✦✦ Nincs napellenzőtartó a csomagban

SP01 CATALYTIC CONVERTER CATALYTIC CONVERTER
DEFAULT

✦✦ Katalizátor: Katalizátor alapértelmezett

SR08 TAILPIPE Double pipes, Integrated

✦✦ Dupla integrált kipufogóvégek

T008 EMBLEM,REAR,LH-SIDE XC60 emblem left side

✦✦ Bal oldali embléma az XC60-hoz

T501 PLENUM COVER/NOISE INSULATION No Plenium cover/
Noise insulation

✦✦ Nincs légtերelő burkolat/hangszigetelés

T703 RAINSENSOR Rain sensor. Gen. 2

✦✦ Esőérzékelő

TA01 HEATED WINDSCREEN No Heated Frontscreen

✦✦ Nincs fűtött szélvédő

TE01 COLOURED LOWER EXTERIOR Standard lower area

✦✦ Alapfelszereltség alsó része

TI06 SKIDPLATE Skidplate Mold in colour

✦✦ Karosszéria színében festett alvázvédő lemez

TK03 LICENCE PLATE HOLDER Licence plate holder for USA

✦✦ Rendszámtartó az USA-hoz

TL07 TREAD PLATE Tread plate, standard XC60

✦ Szabványos bordázott lemez az XC60 modellhez

TN03 STRIP TAILGATE Chromed Strip tailgate

✦ Krómozott díszcsík a csomagterajton

TR02 DOOR MOULDING LOWER Chrom Door Moulding Lower

✦ Krómozott alsó ajtókeret

U03 Indirect tpms system indirect tpms, us algorithm

✦ Közvetett gumiabroncs-nyomásfigyelő rendszer amerikai algoritmussal

UG01 HANDLE DOORS Handle Door Standard

✦ Ajtófogantyúk: Ajtófogantyú – Standard

VA07 NAVIGATION SYSTEM With Navigation system

✦ Navigációs rendszerrel felszerelve

VG03 VOICE CONTROL Voice control, advanced

✦ Fejlett hangvezérlési funkció

VP03 PARKING ASSISTANCE Parking assistance, rear and front

✦ Parkolási segéd: hátsó és elülső

VX02 CEM Middel spec CEM

✦ Közepes felszereltségű, CEM-mel felszerelve

XA02 MARKET PLATES/LABELS Labels outside France

✦ Francia külső címkék

XA06 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Canada

✦ Kanadai külső címkék

XA09 MARKET PLATES/LABELS Labels for USA

✦ Amerikai piaci táblák és címkék

XA0B MARKET PLATES/LABELS Labels outside France/Canada

✦ Címkék Franciaországon/Kanadán kívül

TM07 DECOR SIDE WINDOWS Chrome decor side windows, lower

✦ Krom díszítő oldalsó ablakok az alsó részen

TP04 ROOFRAILS Roofrails bright colour

✦ Élénk színű tetősínek

TW01 INSERT BUMPER Insert rear Bumper, Black

✦ Fekete hátsó lökhárítóbetét

UB02 TRANSPORT STRAPS With transport eye

✦ Szállítóhevederekkel és szállítószemmel ellátva

US31 UNIT SETTINGS Temp:F, Clock:12, Distance:Miles, Fuel:US Gallon

✦ Hőmérséklet, óra, távolság és üzemanyag amerikai mértékegységei

VF01 HAPTIC No Haptic information in CCM knobs

✦ A CCM-gombok nem adnak visszajelzést

VK03 NAVI MAP REGIONS Map region for North America

✦ Észak-Amerikai térkép a navigációhoz

VQ04 PAM SCAN PATTERN Pattern 4 (VCC Standard)

✦ 4. minta a PAM-vizsgálathoz

W01 STEERING GEAR C-FACTOR Standard steering C-factor

✦ Alapkitelű kormányrendszer C-tényezővel

XA04 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Japan

✦ Japán külső címkék

XA08 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Australia

✦ Ausztrál külső címkék

XA0A MARKET PLATES/LABELS Decals outside Japan/China

✦ Matricák Japánon és Kínán kívül

XA0C MARKET PLATES/LABELS Decals outside Japan/China/Korea

✦ Matricák Japánon, Kínán és Koreán kívül

XA0E MARKET PLATES/LABELS Decals outside Russia

✦✦ Matricák Oroszországon kívül

XA0J MARKET PLATES/LABELS Labels outside CANADA/ MID EU

✦✦ Címkék Kanadán kívül/Közép-Kelet-Európában

XA0L MARKET PLATES/LABELS Decals outside India

✦✦ Matricák Indián kívül

XA0P MARKET PLATES/LABELS Labels outside Brazil

✦✦ Címkék Brazílián kívül

XA12 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Europe

✦✦ Európán kívüli típustáblák és címkék

XA17 MARKET PLATES/LABELS Decals outside China

✦✦ Matricák Kínán kívül

XA25 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Latin America

✦✦ Latin-amerikai külső matricák

XD01 USER PACKAGES User package

✦✦ Felhasználói csomag mellékelve

XG01 USER EXCEPTIONS MARKET Cars built outside China

✦✦ Kínán kívül gyártott autók

Y04 TYRE SIZE Tyre, 20 inch

✦✦ 20 hüvelykes gumibroncsok

YB0B YEAR DESIGNATION LETTER Year des G = model year 2016

✦✦ A „G” betű a 2016-os modellévet jelöli

YD1D MAX REAR AXLE WEIGHT 2560 lb

✦✦ A hátsó tengelyen megengedett legnagyobb terhelés: 2560 font

YG05 Maximum load 430 kg or 950 lbs

✦✦ Maximális teherbírás: 430 kg vagy 950 font

XA0H MARKET PLATES/LABELS Labels outside MID EU

✦✦ Címkék az EU-n kívül

XA0K MARKET PLATES/LABELS Decals outside Latin America/Mexico/Russia

✦✦ Matricák Latin-Amerikán, Mexikón és Oroszországon kívül

XA0M MARKET PLATES/LABELS Decals outside Arabia

✦✦ Matricák Szaúd-Arábián kívül

XA0R MARKET PLATES/LABELS Decals for outside Turkey

✦✦ Matrica Törökországon kívülre

XA14 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Overseas markets

✦✦ Külföldi piacokra szánt külső címkék

XA19 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Mexico

✦✦ Mexikói külső matricák

XB18 PACKAGES FOR PLATES AND DECALS Labels for MC31

✦✦ MC31 címkék és matricák csomagja

XE06 USER EXCEPTIONS Only for Volvo Cars Gent

✦✦ Nem a Volvo Cars Gent számára

XT0A MODEL/VEHICLE LINE FOR TREAD ONLY FOR TREAD!

✦✦ A modell és a járműtípus kizárólag a futófelületre vonatkozik

YA02 VEHICLE INSPECTION NUMBER YV4

✦✦ A YV4 típusú jármű vizsgaszáma

YC14 MAX FRONT AXLE WEIGHT 2720 lb

✦✦ Az első tengelyen megengedett legnagyobb terhelés: 2720 font

YE1T GROSS WEIGHT 5140 lb

✦✦ A jármű össztömege 5140 font

YJ05 TYRE PRESSURE SPARE WHEEL 420 kPa/60 psi

✦✦ A pótkerék gumibroncsának nyomása 420 kPa vagy 60 psi

YN00 MAXIMUM TOWING WEIGHT No weight

✦ Nincs megadva a maximális vontatási tömeg

YT20 TYRE INFLATION PRESSURE LIGHT R:240(35) F:240(35)

✦ Ajánlott gumibroncs-nyomás: hátsó – 240(35), első – 240(35) psi

YX01 TYRE INFLATION PRESSURE HEAVY No tyre inflation pressure

✦ Nincs gumibroncs-nyomásfigyelő rendszer

Z06 TYRE DIM Tyre Dimension 255

✦ Gumibroncs mérete: 255

1 COMMON MATERIAL COMMON MATERIAL - ALL TYPE 78 CARS

✦ Minden 78-as típusú gépkocsiban használt szabványos anyagok

100 ADM. FOR S-CAR NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Az S-autóhoz engedélyezett alkatrészek nélküli adminisztratív változat

102 Q-GLASS NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Ebben a változatban nincs Q-üveg

104 HATCH/RAILS EXTRA VARIANT HATCH/RAILS/BUMP1

✦ Változatok a bukóajtóban/sínekben/ütközőkben

106 TRANSMISSION/CHASSI 2WD/CHASSI1

✦ 2WD alváz as sebességváltó

108 INTERIOR BIFUEL PREP. NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED.

✦ Belső bi-üzemanyag előkészítés nem áll rendelkezésre

11 ADM. FAMILY AFTERMARKET STANDARD TURBO, ENGINE 52

✦ Standard turbómotor az utángyártott család számára

111 POWERSTEERING TUNING POWER STEERING TUNING 1

✦ Szervokormány hangolási szint 1

YP1K WVTA-NUMBER Chassi number elucidation for USA/CDN

✦ Alvázszám-magyarázat az USA/Kanada számára

YV03 OCCUPANTS R: 3 , F: 2 , T: 5

✦ A jármű 3 hátsó és 2 első üléssel van felszerelve

YY02 TYRE DIMENSION FOR LABELS T125/80R17

✦ A T125/80R17 címkékhez tartozó gumibroncs-méretek

0 COMMON 78 Y413/Y283/Y352/L421/V423/V429

✦ Közös jellemzők az Y413/Y283/Y352/L421/V423/V429 modellben közösek

10 ADM. FAMILY AFTERMARKET FOH TT VEVO

✦ FOH TT VEVO utángyártott családi opció

101 FLOOR CARPETS FLOOR CARPET 3

✦ Padlószőnyegek készlete

103 WINDSCREEN NO HEATED TGLASS, EXTRA VARIANT

✦ Szélvédő fűtött üveg nélkül, extra változat

105 ADM. FAMILY FOR TPMS WITHOUT TPMS-FUNCTION

✦ Családi modul a TPMS funkció nélküli abroncsnyomás-ellenőrzéshez

107 AUD/FCW EXTRA VARIANT

✦ Kiegészítő hang/előreütközésre figyelmeztető változat

109 WHEEL NUT PROTECTION CAP CHROMED PLASTIC PROTECTION CAP

✦ A kerékanyák védősapkái krómozott műanyagból készültek

110 REAR VIEW MIRROR INNER, TYPE AUTODIM WITHOUT FRAME

✦ Autodim visszapillantó tükör keret nélkül

112 RALLYBAR WITHOUT RALLYBAR

✦ Nincs benne rally bar

113 FRONT SPRINGS-(WEIGHT) EXTRA VARIANT

✦ Extra változat vékony gumiabroncs mérete 215

115 TOTAL WEIGHT CHECK CARWEIGHT IS OK

✦ Autó súlya Ellenőrzött és jóváhagyott

117 CABLEHARNESS ENGINE AREA EXTRA VARIANT

✦ Extra kábelköteg a motortérben

119 CABLEHARNESS INFOTAINMENT EXTRA VARIANT

✦ Extra kábelköteg az infotainmenthez

120 CABLEHARNESS ROOF EXTRA VARIANT

✦ Extra tető kábelköteg változat

122 FRONT SEAT,RIGHT EXTRA VARIANT

✦ Jobb első ülés extra változat

124 FRONT SEAT, RIGHT HAND SIDE EXTRA VARIANT

✦ Jobb első ülés extra változat

126 GEARBOX/DRIVELINE 8-SPEED AUTOMATIC, 2WD AND 4WD

✦ 8 fokozatú automata sebességváltó 2WD és 4WD esetén egyaránt

128 OUTER REAR VIEW MIRRORS OUTER REAR VIEW MIRROR PACKAGE

✦ Külső tükör csomagrendszer telepítve

13 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

131 CAR/GEARBOX/DRIVELINE XC60 AUTO 2WD

✦ XC60 Auto 2WD autó automata sebességváltóval és hajtáslánccal

133 REAR SEAT ENTERTAINMENT MODULEWITHOUT RSE

✦ A hátsó ülés szórakoztató modulja nem tartozék

114 REAR SPRINGS-(WEIGHT) EXTRA VARIANT

✦ Extra variáns hátsó rugók a súlyterheléshez

116 CABLEHARNESS COCKPIT EXTRA VARIANT

✦ Cockpit kábelköteg további változattal

118 CABELHARNESS FLOOR EXTRA VARIANT

✦ Extra variáns padló kábelköteg

12 ADM. FAMILY AFTERMARKET POT FROM 13W04 (78), 13W09 (98)

✦ Erőteljes utángyártott alkatrész-kompatibilitás az adott heti kiadásokból

121 FRONT SEAT,LEFT EXTRA VARIANT

✦ Bal első ülés extra változat

123 FRONT SEAT, LEFT HAND SIDE EXTRA VARIANT

✦ Bal első ülés extra változat

125 FUEL TANK TABLE EXTRA VARIANT TANK TABLE

✦ Extra változat tartálytáblázata az üzemanyaghoz

127 CONTROL UNIT DOOR EXTRAVARIANT

✦ Ajtóvezérlő egység Extra változat

129 INTEGRATED AUDIO MODULE NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Nem tartalmaz integrált audió modult

130 SEAT PADDING SEAT PADDING 1

✦ Ülőpárnázás 1. szint

132 INTEGRATED CONTROL MODULE NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Integrált vezérlőmodul nem alkalmazható, alkatrészek nem engedélyezettek

134 EXTRA VARIANT FAM DIAGNOS EXTRA VARIANT DIAGNOS

✦ Egy extra változatú diagnosztikai rendszert tartalmaz a fokozott hibaelhárításhoz.

135 INFOTAINMENT HEAD UNIT INFOTAINMENT HEAD UNIT 2

Infotainment fejegység 2. verzió

137 CHARGE CORD WITHOUT CHARGE CORD

A töltőszinór nem tartozék

139 CABLEHARNESS TUNNEL EXTRA VARIANT

Alagút kábelköteg extra változattal

140 REAR AXLE CABLE RIGHT EXTRA VARIANT

Extra variáns hátsó tengelykábel

142 ADMINISTRATIVE FAMILY ADMINISTRATIVE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív változat az alkatrészcsere vonatkozó korlátozásokkal

144 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

146 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

148 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

15 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION, STANDARD OIL PAN SPLASH PLATE & ENGINE OIL DIP STICK, SI6

Standard szervizmegoldások olajteknő csobbanólemezzel és mérőpálcával SI6 motorhoz

151 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

136 SBS BUTTONS 1 PRIO SBS BUTTONS

Elsőbbségi SBS gombok

138 CABLEHARNESS DOOR EXTRA VARIANT

Ajtó kábelköteg extra változattal

14 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

141 INFOTAINMENT GROUND CABLE GROUND FOR INFOTAINMENT CABLE

Földkábel az Infotainment rendszerhez

143 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

145 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

147 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

149 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

150 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

152 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

153 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

155 FAMILY FOR COLOUR CHANGE ADM VARIANT WITHOUT COLOUR CHANGE

✦ Változat színváltóztatási lehetőség nélkül

157 BRAND VOLVO

✦ Jármű márka: Volvo

159 DOORS 5 DOOR

✦ 5 ajtós konfiguráció

160 TRANSMISSION 2 WHEEL DRIVE

✦ 2-kerék meghajtású sebességváltó típusa

162 SALES VERSION - ADMINISTRATIVE SALES VERSION 33, TRIM US 1

✦ Értékesítési verzió 33

164 STEERING WHEEL POSITION LEFT HAND DRIVE

✦ Bal oldali kormánykerék-konfiguráció

166 MAIN MARKET USA AND CANADIAN MARKETS

✦ Fő piaci fókusz az USA és Kanada piacain

168 TURBO CONFIGURATION MEDIUM PERFORMANCE

✦ Közepes teljesítményű turbó konfiguráció

17 ADM. FAMILY AFTERMARKET COLD EGR SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott hideg EGR szervizmegoldás családok számára

171 ENGINE FAMILY 3 VEA ENGINE

✦ VEA motorcsalád 3. típus

154 ADM. FAMILY FOR TEST CARS NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Tesztautók adminisztratív családja nem alkalmazható

156 VEHICLE TYPE X Y413 XC60'

✦ A jármű típusa XC60, Y413-as modell.

158 VEHICLE TYPE, SUB Y413 XC60, EUROPE CBU ASSEMBLY AND CKD

✦ Európai összeszerelési és CKD-eljárás az XC60 modellhez, Y413 típus.

16 ADM. FAMILY AFTERMARKET STANDARD TCM SERVICE SOLUTION

✦ Standard TCM szervizmegoldás az utópiaci család számára

161 MY CAR, IHU MY CAR STANDARD, SHOWN AS VEHICLE TYPE

✦ Járműtípus: My Car, IHU My Car Standard

163 ENVIROMENT SALESVERSION NO ECO SALESVERSION

✦ Nincs öko-értékesítési változat a környezetvédelmi marketinghez

165 ENGINE FAMILY 4 MP/HP

✦ Motorcsalád 4 MP/HP

167 MAIN MARKET, PLATES AND LABELS LABELS OUTSIDE NORDIC MARKETS

✦ A skandináv piacokon kívüli címkék a fő piacok esetében

169 COLD CRANK SUPPORT COLD CRANK SUPPORT FUNCTIONALITY

✦ Coldcrank támogatási funkció a motor könnyebb indításához hideg körülmények között.

170 CONVERSION CNG NOT TO USE FOR GAS CONVERSION

✦ Nem alakítható át CNG gázra

172 ENGINE FAMILY 2 VEP4 ENGINES

✦ Motorcsalád VEP4

173 ENGINE DYNAMICS/ STC 4-CYL TURBO ENGINE, PETROL

✦✦ 4 hengeres turbós benzinmotor dinamikája

175 ENGINE FAMILY B4204TY (VEP)

✦✦ B4204TY motorcsalád VEP technológiával

177 FUEL PETROL

✦✦ Benzin Üzemanyag típusa

179 ELECTRIC PROPULSION MOTOR WITHOUT ELECTRIC PROPULSION MOTOR

✦✦ Nincs elektromos meghajtómotor

180 FLEXIFUEL NO FLEXIFUEL

✦✦ Nem Flexifuel motor típusa

182 TURBO CHARGING TURBO ENGINE

✦✦ Turbófeltöltős motor

184 STOP/START STOP/START

✦✦ Stop/start rendszer

186 STOP/START LOGIC STOP IN DRIVE

✦✦ Stop/start logikai rendszer a motor leállítására, amikor a motor vezetési üzemmódban van.

188 ALTERNATOR ALTERNATOR 210A

✦✦ Nagy kapacitású generátor 210A

19 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

191 ACTIVE GRILLSHUTTER WITHOUT ACTIVE GRILLSHUTTER

✦✦ Nincs aktív grillzár funkció

193 SUPPORT BATTERY SUPPORT BATTERY 2

✦✦ Tartalmazza a 2 akkumulátor támogatását

174 BIFUEL NOT BIFUEL

✦✦ Nem BiFuel

176 ENGINE VEP4 MP 2.0L 245/350

✦✦ VEP4 MP 2,0 l 245/350 motor modell

178 CYLINDERS ENGINE PETROL/DIESEL4-CYLINDER ENGINE

✦✦ 4 hengeres motor benzin/dízelüzemű motorokhoz

18 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

181 HIGH VOLTAGE BATTERY WITHOUT HIGH VOLTAGE BATTERY

✦✦ Nagyfeszültségű akkumulátor nincs felszerelve

183 ELECTRIC ENGINE EFFECT WITHOUT ERAD

✦✦ Nincs elektromos motorhatás (ERAD)

185 DRIVE ECO MODE, NO MEMORY; AND STOP/START, MEMORY

✦✦ Tartalmazza az Eco drive üzemmódot, stop/start funkciót memóriával

187 BATTERY INSULATION BATTERY INSULATION

✦✦ Az akkumulátor szigeteléssel van ellátva, hogy megvédje és fenntartsa az optimális teljesítményt.

189 BATTERY H6 70AH 760 COLD CRANKING AMPERE

✦✦ Standard akkumulátor 70 amperórával és 760 hidegindító amperrel

190 OIL LEVEL SENSOR OIL LEVEL SENSOR WITH ELECTRONIC DIPSTICK

✦✦ Olajszintérzékelő rendszer elektronikus mérőpálcával

192 BATTERY MONITOR SENSOR BATTERY MONITOR SENSOR

✦✦ Tartalmazza az akkumulátor monitor érzékelőt

194 BATTERY MARKETS NO REDUCED POST

✦✦ Nincs csökkentett posta az akkumulátorpiacokon

195 GEARBOX AUTOMATIC 8-SPEED FWD

✦ 8 sebességes automata sebességváltó elsőkerék-hajtású konfigurációval.

197 PEDAL ARRANGEMENT PEDAL STANDARD

✦ Standard pedál elrendezés

199 GEARBOX,TYPE AUTOMATIC GEARBOX

✦ Automatikus sebességváltó a sima váltásért

20 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

201 GEARLEVER,TYPE/KNOB GEARLEVER KNOB LEATHER

✦ Bőr váltókar gomb

203 GEAR SHIFT PADDLES WITHOUT GEAR SHIFT PADDLES

✦ A sebességváltó lapátok funkció nem tartozék

205 ENGINE COOLING FAN PERFORMANCEFAN MEDIUM PERFORMANCE

✦ Közepes teljesítményű motorhűtő ventilátor

207 DAMP SENSOR WITHOUT DAMP SENSOR

✦ Nedvességérzékelő nincs mellékelve

209 REFRIGERANT R134A

✦ Használt hűtőközeg R134A

210 REFRIGERANT AGENT QUANTITY REFRIGERATING AGENT 800G

✦ 800 g hűtőközeg mennyisége hűtőközeghez

212 PTC HEATER (SUPL. AIR HEATER) WITHOUT POSITIVE THERMAL COFFICIENT

✦ PTC fűtőtest a kiegészítő légfűtéshez nem tartozék

214 AIR CONDITION, REAR WITHOUT REAR AIR CONDITION 1

✦ Nincs hátsó légkondicionáló

196 NEUTRAL CONTROL AUTO.GEAR WITH NEUTRAL CONTROL FUNCTION

✦ Semleges vezérlés automata sebességváltóval

198 AIR COOLER DIESEL WITHOUT AIR COOLER

✦ Nincs léghűtő dízelmotorhoz

2 INTERIOR CODE LEATHEC COMFORT, SANDSTONE BEIGE/SOFT BEIGE, BLACK IP

✦ Comfort bőr belső tér homokkő bézs színben fekete IP-vel

200 GEARLEVER, LIGHT GEARLEVER ILLUMINATION

✦ Könnyű váltókar megvilágítással a könnyű láthatóság érdekében

202 GEARSHIFT INDICATOR WITHOUT GEARSHIFT INDICATOR

✦ Nem rendelkezik sebességváltó jelzővel

204 AUXILIARY WATER PUMP W/O AUXILIARY WATER PUMP

✦ Nincs mellékvízszivattyú mellékelve

206 ROOF ABSORBER ROOF ABSORBER

✦ Tartalmaz egy zajcsökkentő tetőelnyelő alkatrészt a zajcsökkentés érdekében.

208 SUN SENSOR DUAL ZONE SUN SENSOR

✦ Kétzónás napérzékelő

21 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

211 INFLATABLE CURTAINS INFLATABLE CURTAINS REST

✦ Ütközés esetén a további biztonság érdekében felfújható függönyök vannak felszerelve.

213 ADAPTIVE LOAD LIMITER FRONT ADAPTIVE LOAD LIMITER FRONT DRIVER & PASSENGER SEAT

✦ Adaptív terheléskorlátozó elöl a vezető- és utasüléseknél

215 CLIMAT CONTROL UNIT ELECTRONIC CLIMAT CONTROL

✦ Elektronikus klímavezérlés

216 REAR BELT DETECTION REAR BELT DETECTION, LEFT, RIGHT & MIDDLE BELTS

✦ Hátsó övérzékelő minden hátsó övhöz

218 SEAT TRACK SENSORS SEAT TRACK SENSORS DRIVER & PASSENGER SEAT

✦ Ülésnyomkövető érzékelők a vezető- és az utasüléshez

22 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

221 FRONT CRASH SENSING SYSTEM FRONT CRASH SENSING SYSTEM, CLOSING VELOCITY SENSOR

✦ Az elülső ütközésérzékelő rendszer zárási sebességérzékelővel a jármű biztonsági felszereltségének része.

223 AIRBAG TYPE AIRBAG 3 STEP

✦ 3 lépcsős légzsákrendszer

225 AIRBAG, PACKAGE 3 STEP AIRBAG, DRIVERS/PASSENGER SIDE WITH KNEEPAD

✦ 3 lépcsős légzsákcsomag térdvédelemmel

227 KNEE PROTECTION KNEE PROTECTION US GEOMETRY

✦ Amerikai geometriájú térdvédő

229 OCCUPANT WEIGHT SENSOR (OWS) OCCUPANT WEIGHT SENSOR

✦ Beépített utas súlyérzékelő

230 CLIMATE CONTROLE STYLE CONTROLE SWICH WITH CHROME RING

✦ Klímavezérlő kapcsoló krómozott gyűrűvel

232 GLOBAL OPEN/CLOSE GLOBAL OPEN/CLOSE DISABLED

✦ Globális nyitás/zárás funkció letiltva

217 FRONT ACTIVE SEAT BELT PASSIVE FRONT SEAT BELTS (RETRACTOR PRETENSIONER)

✦ Passzív első biztonsági övek visszahúzóval és előfeszítővel

219 LAP BELT PRETENSIONER LAP BELT PRETENSIONER DRIVER & PASSENGER SEAT

✦ Övfeszítő a vezető- és utasüléshez

220 CUTOFF SWITCH PASSENGER AIRBAGWITHOUT CUT-OFF SWITCH PASSENGER AIRBAG

✦ Nincs kikapcsoló kapcsoló az utasoldali légzsákhoz

222 SAFETY BELT US TYPE

✦ Amerikai típusú biztonsági öv

224 ADAPTIVE VENTILATION FRONT ADAPTIVE VENTILATION FRONT, PASSENGERS SIDE

✦ Adaptív szellőztetés az elülső oldalon utazók számára

226 PASSENGER AIRBAG PASSENGER AIRBAG

✦ Beépített utasoldali légzsák

228 ASTHMA AND ALLERGY FUNCTION WITHOUT CLEAN ZONE INTERIOR

✦ Nincs tiszta zóna az asztmások és allergiások számára

23 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

231 ROOF HATCH ROOF HATCH

✦ A jármű tetőablakkal van felszerelve a további szellőzéshez vagy vészhelyzeti hozzáféréshez.

233 PEDESTRIAN PROTECTION SYSTEM WITHOUT PEDESTRIAN PROTECTION SYSTEM

✦ Nincs gyalogosvédelmi rendszer

234 COLOUR PACKAGE, INTERIOR PACKAGE FOR COLOUR MATCHING, INTERIOR

✦ Belső színcsomag-illesztési rendszer

236 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING, INTERIOR

✦ Belső színegyeztető funkcióval együtt

238 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR COORDINATION INTERIOR

✦ Színben összehangolt belsőépítészeti rendszer

24 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

241 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHED SEWING THREAD

✦ Belső színben illeszkedő varrócérna

243 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOURMATCHING PANELS

✦ Színben illeszkedő panelek a belső térben

245 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING IP LOWER

✦ Színegyeztetés IP alsó terület

247 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOURCOORDINATION OF INTERIOR

✦ Belső szíinkoordináció az egységes megjelenésért

249 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING

✦ Összeillő belső színek a zökkenőmentes kialakításért

250 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING

✦ Összeillő belső színek a zökkenőmentes kialakításért

252 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLORMATCHING CARPET

✦ Színben illeszkedő alapszőnyeg

235 COLOUR PACKAGE, EXTERIOR PACKAGE FOR COLOUR MATCHING, EXTERIOR

✦ Külső színcsomaghoz illeszkedő rendszer

237 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING, INTERIOR

✦ Belső színegyeztető funkcióval együtt

239 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING IP LOWER

✦ Színegyeztetés IP alsó terület

240 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING INTERIOR

✦ Színben illeszkedő belső alkatrészek

242 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING SEAT BELTS

✦ Színben illeszkedő biztonsági övek a belső térben

244 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING, DASHBOARD

✦ Színben illeszkedő műszerfal

246 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING IP UPPER

✦ Színegyeztetés IP felső terület

248 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLORMATCHING CARPET

✦ Színben illeszkedő alapszőnyeg

25 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

251 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING INTERIOR

✦ Színben illeszkedő belső alkatrészek

253 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING INTERIOR

✦ Színben illeszkedő belső alkatrészek

254 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING STEERINGWHEEL

✦ Színben passzoló kormánykerék

256 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING STEERINGWHEEL

✦ Színben passzoló kormánykerék

258 COLOUR MATCHING, EXTERIOR COLOUR MATCHING, EXTERIOR

✦ Külső színegyeztetés jelen

26 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

261 COLOURS INT/EXT SAVILE GREY

✦ Belső és külső színek Savile Grey színben

263 COLOUR MATCHING DRIVING UNIT BEIGE COLOUR STEERING WHEEL

✦ Bézs színű kormánykerék

265 X-VAR FAM IP LEATHER/PLASTIC EXTRA VARIANT

✦ Bőr/műanyag extra változat a belső térhez

267 LANE KEEPING AID LESS LANE KEEPING AID

✦ Sávtartási támogatás Nem áll rendelkezésre

269 FORWARD COLLISION WARNING WITHOUT FORWARD COLLISION WARNING

✦ Nincs előremenő ütközésre figyelmeztető rendszer

270 LANE DEPARTURE WARNING WITHOUT LANE DEPARTURE WARNING

✦ Nincs sávelhagyásra figyelmeztető rendszer

272 CITY SAFETY, SETTINGS CITY SAFETY 2

✦ Városi biztonsági beállítások 2. verzió

255 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING INTERIOR

✦ Színben illeszkedő belső alkatrészek

257 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING INTERIOR

✦ Színben illeszkedő belső alkatrészek

259 COLOUR MATCHING, EXTERIOR COLOUR MATCHING, EXTERIOR

✦ Külső színegyeztetés jelen

260 COLOURS INT/EXT SOFTBEIGE

✦ Lágy bézs színek a belső és külső térben

262 BASE COLOUR INTERIOR SANDSTONE BASE COLOUR INTERIOR

✦ Alapszín belsőépítészet homokkő

264 EXTRA CAMERA REAR VIEW MIRROR WITHOUT EXTRA CAMERA REAR VIEW MIRROR

✦ Nincs extra kamera a visszapillantó tükörben

266 TRAFFIC SIGN INFORMATION WITHOUT TSI (TRAFFIC SIGN INFORMATION)

✦ Nincs közlekedési tábla információs rendszer

268 DRIVER IMPAIRMENT MONITOR WITHOUT DRIVER IMPAIRMENT MONITOR

✦ Nincs járművezetői értékvesztés-ellenőrzés

27 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

271 CITY SAFETY CITY SAFETY, MODE 2

✦ Városi biztonság 2. üzemmóddal

273 FUEL PUMP SMALL FUEL PUMP PETROL

✦ Kis benzinüzemanyag-szivattyú

274 FUEL FILLER PIPE SMALL FUEL FILLER PIPE, UNLEADED FUEL

✦✦ Kis töltőcső ólommentes üzemanyaghoz

276 FUEL TANK, SENSOR FUEL TANK WITH 1 SENSOR

✦✦ Egyetlen érzékelővel felszerelt üzemanyagtartály

278 EMISSION, EVAPORATION SYSTEM EVAPORATOR SYSTEM ULEV III

✦✦ ULEV III kibocsátási szabványoknak megfelelő párologtató rendszer

28 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

281 EMISSIONS VERSION EMISSION VERSION ULEV, VIN POS8=2:USE GN AFTER 08W20

✦✦ Ez a jármű megfelel az ULEV-kibocsátási előírásoknak, a VIN-szám 8-as pozíciója "2"-t jelez - használja a 08W20 utáni GN-t.

283 GRILL TYPE GRILL, STD

✦✦ Standard grill típus

285 FRAME IP SCREEN BLACK FRAME IP SCREEN

✦✦ Fekete keret IP képernyő

287 COAT HANGER, HEAD RESTRAINT WITHOUT COAT HANGER, HEAD RESTRAINT FRONT SEAT

✦✦ Nincs ruhafogas a fejtámlán

289 LICENCE PLATE LIGHT BULB, LICENCE PLATE LIGHT

✦✦ Rendszámtábla izzó

290 REAR FOG LIGHTS DOUBLE REAR FOG LIGHTS

✦✦ Dupla hátsó ködlámpák

292 CORNERING LIGHTS WITHOUT CORNERING LIGHTS

✦✦ Nincs kanyarfény

275 FUEL TANK, VOLUME VOLUME 70 LITRE

✦✦ 70 literes üzemanyagtartály

277 MFI FUEL FILLER MISFUELING INHIBITOR

✦✦ Üzemanyag-feltöltést gátló rendszer

279 DIAGNOS SYSTEM OBD 2

✦✦ OBD 2 diagnosztikai rendszer

280 DIAGNOS VERSION STANDARD DIAGNOS

✦✦ Standard diagnosztikai változat a karbantartási ellenőrzésekhez

282 VERSION DIVIDER FOR VIN VERSION DIVIDER, VIN POS8 = M

✦✦ Ez a funkció lehetővé teszi a jármű különböző verzióinak elkülönítését a jármű azonosító számának (VIN) 8. pozíciója alapján, amely „M” betűvel van jelölve.

284 LOUDSPEAKER GRILLE, DASHBOARD LOUDSPEAKER GRILLE 1, DASHBOARD

✦✦ Műszerfal hangszórórács

286 SWITCH BUTTON, SIDE DOOR BLACK SWITCH BUTTON, SIDE DOOR, FRONT AND REAR

✦✦ Fekete oldalsó ajtókapcsoló gombok mind az első, mind a hátsó ajtókhoz

288 ARMREST BRACKET, TUNNEL STANDARD ARMREST BRACKET, TUNNEL

✦✦ Szabványos kartámasz tartó az alagúthoz

29 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

291 FRONT SIDE MARKER LIGHTS FRONT SIDE MARKER LIGHTS

✦✦ A jármű a jobb láthatóság érdekében első oldalsó jelzőlámpákkal van felszerelve.

293 ADVANCED FRONT LIGHTNING WITHOUT ADVANCED FRONT LIGHTNING

✦✦ Nincs fejlett első világítási rendszer

294 HEADLIGHTS, SYMMETRY US SYMMETRY

✦ Szimmetrikus fényszórók

296 DAYRUNNING LIGHT USER CONFIGURABLE DEDICATED DAY RUNNING LIGHT IN POS 'AUTO'

✦ Felhasználó által konfigurálható dedikált nappali menetfény

298 DIMMED DIPPED HEADLIGHTS WITHOUT DIMMED DIPPED HEADLIGHTS

✦ Nincs tompított tompított fényszóró

3 EXTERIOR CODE SAVILE GREY

✦ Külső szín Savile Grey

300 HORN HORN, STD.

✦ Standard kürt telepítve

302 THEFT PROTECTION COVER WITHOUT THEFT PROTECTION COVER

✦ Nincs benne lopásvédelmi fedezet

304 DRL TYPE LED DRL LIGHTS

✦ LED nappali menetfények

306 AUTO LIGHTS NO AUTOMATIC HEAD LAMP CONTROL

✦ Nincs automatikus fényszóróvezérlés

308 REAR FOGLIGHT TOWFUNCTION FOGLIGHTS RUNNING EVEN WHEN TRAILER IS CONNECTED

✦ A ködlámpák még pótkocsi csatlakoztatásával is működnek

31 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

311 SIM CARD FOR CONNECTIVITY ONLY THROUGH PERSONAL SIM

✦ Csatlakozás személyes SIM-kártyán keresztül

295 HEADLIGHTS, TYPE HALOGEN LIGHTS WITHOUT ADJUSTER

✦ A fényszórók halogén lámpák, a fénysugár irányának beállítása nélkül.

297 FOGLIGHT FUNCTION WITHOUT FOGLIGHT

✦ Nincs ködlámpa funkció

299 HEADLIGHT CLEANING WITHOUT HEADLIGHT WASHER

✦ Nincs benne fényszórómosó

30 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

301 TRANSPORT COVER WITHOUT PROTECTION COVER

✦ A szállítási fedelet a védelemhez nem tartalmazza

303 THEFT PROTECTION COVER, REAR WITHOUT THEFT PROTECTION COVER, REAR

✦ A hátsó lopásvédelmi fedél nem tartozék

305 THEFT PROTECTION COVER HOOD WITHOUT THEFT PROTECTION COVER FRONT (HOOD)

✦ Nincs lopásvédelmi fedél elöl (motorháztető)

307 MUSIC SERVER MUSIC SERVER OFF

✦ A zenei kiszolgáló funkció ki van kapcsolva

309 FOGLIGHTS IN SPOILER WITHOUT FOGLIGHT

✦ Ködlámpák a spoilerben nem tartalmazza

310 HOOD AJAR SWITCH WITH REWORKED HOOD AJAR SWITCH

✦ AJAR kapcsoló a motorháztetőhöz frissítéssel

312 CONNECTIVITY CONTROL INTERNET MAP, WIFI STATION ACTIVE

✦ Csatlakozásvezérlés internetes térképpel és aktív Wi-Fi állomással a fokozott kapcsolódás érdekében.

313 DIGITAL RADIO DIGITAL RADIO

✦✦ Digitális rádió

315 DIGITAL RADIO RECEIVER HD & SIRIUS RADIO SYSTEM

✦✦ Digitális rádióvevő, beleértve a HD és Sirius rádiórendszert is

317 MDPLAYER WITHOUT AUDIO PREMIUM SOUND

✦✦ Nincs MD-lejátszó vagy prémium hangrendszer felszerelve

319 REAR WIEW MIRRORS, OUTER ELECTRIC RETRACTABLE MIRRORS

✦✦ Elektromosan behúzható külső visszapillantó tükrök a további kényelem érdekében.

320 MEMORY FUNCTION WITH MEMORY

✦✦ Memória funkcióval felszerelve

322 SPEED LIMITATION SPEED LIMIT 190 KM/H

✦✦ 190 km/óra sebességkorlátozás a biztonság érdekében

324 SPEED WARNING DEVICE WITHOUT SPEED WARNING

✦✦ Nincs sebességjelző készülék

326 TRIP COMPUTER WITH TRIP COMPUTER, EXTENDED WITH MPH

✦✦ kilométer/óra kijelzővel kibővített fedélzeti számítógép

328 ADAPTIVE CRUISE CONTROL WITHOUT ACC

✦✦ Nincs adaptív sebességtartó automatika

33 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦✦ Utángyártott szervízmegoldás az adminisztratív család számára

331 REGION IF DVD REGION USA/CDN FOR DVD

✦✦ DVD régió beállítása USA/CDN

314 AUDIOPLAYER PLAYER FOR 1 DVD, IHU MCA CONNECTIVITY

✦✦ DVD-lejátszó IHU MCA csatlakoztathatósággal

316 AUDIO AUXILIARY INPUT AUXILIARY AUDIO INPUT

✦✦ Kiegészítő audio bemenet

318 RADIO, AMP & SPEAKER SYSTEM AUDIO 'HIGH PERFORMANCE', 4 CHANNELS

✦✦ Nagy teljesítményű audiorendszer 4 csatornával

32 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦✦ Utángyártott szervízmegoldás az adminisztratív család számára

321 HANDSET TELEPHONE WITHOUT HANDSET FOR TELEPHONE

✦✦ A telefonkagyló nem tartozék a jármű telefonrendszeréhez

323 COMBINED INSTRUMENT DRIVERS INFORMATION MODULE WITH 8' TFT

✦✦ A műszeregységben 8 colos TFT-kijelző szolgálja a vezető tájékoztatását.

325 HEADPHONE SOCKETS, REAR WITHOUT HEADPHONE SOCKETS

✦✦ Nincs fejhallgató-csatlakozó a hátsó üléseken

327 CRUISE CONTROL CRUISE CONTROL

✦✦ Sebességtartó automatika a sebesség fenntartásához

329 SAFETY BELT REMINDER US TYPE, US LOGIC

✦✦ Amerikai típusú biztonsági öv emlékeztető amerikai logikával

330 ACESSORY USB UNIT USB & IPOD FUNCTION IN IAM

✦✦ USB és iPod funkcionalitás kiegészítő egység

332 REAR SEAT ENTERTAINMENT WITHOUT REAR SEAT ENTERTAINMENT

✦✦ A hátsó ülés szórakoztató rendszere nem tartozék

333 DVD WITHOUT DVD

✦ Nincs DVD lejátszó mellékelve

335 MICROPHONE MICROPHONE

✦ Beépített mikrofon a kommunikációhoz

337 REMOTE CONTROL WITHOUT REMOTE CONTROL

✦ Nincs távirányító funkció

339 CENTRE LOUDSPEAKER, DASHBOARD WITHOUT CENTRE SPEAKER

✦ Nincs középső hangszóró a műszerfalon

340 AFTER THEFT STOLEN VEHICLE RECWITHOUT AFTER THEFT STOLEN VEHICLE RECOVERY

✦ Lopásgátló rendszer jármű-visszaállítási funkció nélkül

342 TELEPHONE TELEMATIC SYSTEM VOLVO ON CALL NORTH AMERICA

✦ Telematikai rendszer Volvo On Call szolgáltatással Észak-Amerikában

344 ALARM ALARM

✦ Beépített riasztórendszer

346 CHILD LOCK.REAR DOORS MANUAL CHILD LOCK, REAR SIDE DOORS

✦ Kézi gyermekzár a hátsó ajtókhöz

348 PASSIVE ALARM ACTIVATION W/O AUTOMATIC ALARM ACTIVATE

✦ Passzív riasztás aktiválása automatikus aktiválás nélkül

35 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

351 LEVEL SENSOR - IF ALARM WITHOUT LEVEL SENSOR

✦ Nincs a riasztóba integrált szintérzékelő

334 TV TUNER WITHOUT TV TUNER

✦ Nincs telepített TV-tuner

336 ADJUSTABLE SPEED LIMITER WITHOUT ADJUSTABLE SPEED LIMITER

✦ Nincs állítható sebességkorlátozó funkció

338 VIDEO ALLOWED LOCAL CONFIG CONTROLL

✦ Helyi konfigurációs vezérlés a videóhoz

34 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

341 SUBWOOFER WITHOUT SUBWOOFER

✦ A mélynyomó nem tartozék

343 REMOTE LOCK WITH OPEN DOORS WITH LOCKING WITH AT LEAST DRIVER DOOR CLOSED

✦ Távoli zárrendszer a vezető ajtó bezárása esetén
Követelmény

345 CENTRAL LOCK, TYPE WITHOUT BLOCKED LOCK MODE

✦ Központi zár típusa blokkolt zármód nélkül

347 HEARTBEAT SENSOR WITHOUT HEARTBEAT SENSOR

✦ Nincs szívverés érzékelő

349 RETRIGG - IF ALARM WITHOUT RETRIGG FUNCTIONALITY

✦ Nincs újraindítási funkció a riasztáshoz

350 SELF OPENING BOOTLID/TAILGATE SELF OPENING TAILGATE (WITH RELEASE MOTOR)

✦ Önnyitó hátsó ajtó kioldó motorral a csomagtartóhoz való kéz nélküli hozzáféréshez.

352 KEYLESS ENTRY AND START KEYLESS ENTRY AND START EGS, NO PERSONAL SECURITY COMMUNICATOR

✦ Kulcs nélküli beléptető- és indítórendszer telepítve, személyes biztonsági kommunikátor nélkül

353 STALL APPLY WITHOUT STALL APPLY

✦ Nincs stall apply funkció

355 DRIVE AWAY RELEASE DRIVE AWAY RELEASE

✦ Drive away release funkciót tartalmaz

357 REAR WIEW MIRROR, RH SIDE RH SIDE MIRROR, RADIUS=1400, WITH USA TEXT

✦ Jobb oldali tükör amerikai szöveggel

359 REAR VIEW MIRROR HOUSING TYPE REAR VIEW MIRROR HOUSING SMALL

✦ Kis visszapillantó tükörház típus

360 REAR VIEW MIRROR, FOOT STANDARD FOOT, REAR VIEW MIRROR OUTER

✦ Szabványos külső visszapillantó tükör

362 PRESSURE SENSOR DOOR PRESSURE SENSOR, FRONT

✦ A bejáratí ajtó nyomásérzékelővel rendelkezik a biztonság növelése érdekében.

364 ALCOHOL INTERLOCK WITHOUT ALCOHOL INTERLOCK

✦ Nincs alkoholzáró mechanizmus

366 TRUNK ENTRAPMENT RELEASE WITHOUT TRUNK ENTRAPMENT RELEASE

✦ A csomagterbe szorulásgátló nem tartozik a csomagtartóhoz

368 CIGARETTE LIGHTER WITHOUT CIGARETTE LIGHTER AND ASHTRAY

✦ Nincs szivargyújtó és hamutartó

37 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

371 OPEN, REAR SIDE DOOR 2 PULL TO OPEN REAR SIDE DOOR, FROM LOCKED

✦ Két húzással nyitható hátsó oldalajtók

354 KEY OUT APPLY WITHOUT KEY OUT APPLY

✦ Kulcs nélküli beléptető rendszer Nem áll rendelkezésre

356 REAR WIEW MIRROR,LH SIDE LH SIDE REAR WIEW MIRROR, FLAT GLASS

✦ Bal oldali visszapillantó tükör lapos üveggel

358 REAR VIEW MIRROR,COLOUR MATCH COLOUR MATCHED REAR VIEW MIRRORS

✦ Színben illeszkedő visszapillantó tükrök

36 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Utángyártott szervizmegoldás az adminisztratív család számára

361 TRUNK RELEASE, POP UP NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Nincs felugró csomagtér-kioldó

363 PUDDLE LIGHT,OUTER MIRRORS WITH PUDDLE LIGHT

✦ Külső tükrök tócsavilágítással a jobb láthatóságért sötétben.

365 UNLOCK SETTING TWO STEP OPENING WITH SLAM LOCK

✦ Feloldási beállítás, amely két lépést igényel a csapózárral történő nyitáshoz

367 PANIC ALARM PANIC ALARM

✦ Pánikriasztás vészhelyzet esetén

369 PRIVATE LOCKING,TRUNK WITHOUT PRIVATE LOCKING, TRUNK

✦ A csomagtartó nem rendelkezik saját zárszerkezettel

370 DARKENED REAR WINDOWS DARK GLASSES, REAR SIDEDOOR AND CARGO AREA

✦ Sötétített hátsó ablakok a magánéletért

372 AUTOMATIC LOCKING BY SPEED WITHOUT AUTOMATIC LOCKING

✦ Nincs automatikus zárás sebesség szerint

**373 INTERIOR MOTION SENSOR WITHOUT INTERIOR
MOVEMENT SENSOR**

✦ A belső tér nem rendelkezik mozgásérzékelővel

**375 REAR WIEW MIRROR - GLASS MIRROR LH SIDE: FLAT, RH
SIDE: RADIUS 1400,ENGLISH TEXT**

✦ Különleges tulajdonságokkal rendelkező visszapillantó
tükörűveg

**377 LOCK STATUS INDICATION CONFIG MECHANICAL LOCK
STATUS INDICATION**

✦ Mechanikus zár állapotjelzés

379 COUPE FILTER POLLEN FILTER

✦ Pollenszűrő az utastérben

380 TUNING PROTECTION WITH TUNING PROTECTION

✦ Tuning védelmi funkció jelen

382 GPS TIME AND DATE WITH GPS-TIME AND DATE

✦ GPS idő és dátum funkció

**384 ACKNOWL. SIGNAL LOCK/ALARM LOCK ACKNOWLEDGE
(NO UNLOCK)**

✦ Zárolás nyugtázó jel feloldási funkció nélkül

386 DIGITAL OWNERS MANUAL DIGITAL OWNERS MANUAL

✦ Digitális felhasználói kézikönyv mellékelve

388 LANGUAGE US ENGLISH FOR INSTRUMENT AND RADIO

✦ Amerikai angol nyelv a műszer és a rádió számára

**39 ENGINE OPTIMIZATION AFTERMARKESTANDARD
CALIBRATION ENGINE**

✦ Motoroptimalizálás az utángyártott szabványos kalibrációval
a jobb teljesítmény érdekében

**391 INSTRUCTIONS OWNERS MANUAL AMERICAN/ENGLISH,
NO WARRANTY BOOKLET**

✦ Amerikai/angol nyelvű használati utasítás, garanciafüzet
nélkül

**374 BLIND SPOT INFORMATION SYSTEM BLIND SPOT
INFORMATION SYSTEM WITH CTRA**

✦ Holttér-információs rendszer, amely figyelmezteti a vezetőt a
holttérben lévő járművekre, CTRA funkcióval együtt.

**376 FREQUENCY - REMOTE CONTROLS FREQUENCY 434
MHZ**

✦ Távvezérlő frekvenciatartomány 434 MHz

**378 ACTIVE NOISE CONTROL WITHOUT ACTIVE NOISE
CONTROL**

✦ Aktív zajvédelem nem tartalmazza

38 SERVICE SOLUTION SERVICE SOLUTION

✦ Szolgáltatási megoldás

**381 CONNECTED SERVICE BOOKING WITH CONNECTED
SERVICE BOOKING**

✦ Kapcsolódó szolgáltatás foglalási funkció

383 COUPEFILTER TYPE POLLENFILTER

✦ Pollenszűrő típus az utastéri levegő szűréséhez

**385 SPEECH CONTROL LANGUAGE SPEECH CONTROL
LANGUAGE VOICE, US ENGLISH**

✦ US English Hangvezérlő rendszer

**387 FREQUENCY BAND & STEP,RADIO FREQUENCY BAND
AND STEP FOR USA**

✦ Az USA viszonyaihoz konfigurált rádiófrekvencia-sáv és
lépésszám

**389 LANGUAGE REGION LANGUAGE REGION FOR NORTH
AMERICA**

✦ Észak-Amerikára jellemző nyelvi régiók

390 POWER WINDOWS DCU POWER SIDE WINDOWS

✦ Elektromos oldalablakok vezérlése a DCU-n keresztül

**392 INSTRUMENT CLUSTER CALIBR. PARAMETER FILE FOR
USA**

✦ USA-ra kalibrált műszeregység

393 SERVICE INTERVAL USER DEFINED SERVICEINTERVAL

✦ Felhasználó által meghatározott szervizintervallum rendszer

395 SERVICE TIME SERVICE TIME, 12 MONTHS.

✦ 12 hónapos szervizidőintervallum

397 JALOUSIE IN TUNNEL CONSOLE JALOUSIE IN TUNNEL CONSOLE

✦ Alagút konzol Jalousie-val

399 LUGGAGE NET, TEXTILE WITHOUT LUGGAGE NET

✦ Nincs textil csomagháló

40 TRAILER MODULE WITHOUT TRAILER MODULE

✦ Nem tartalmaz pótkocsi modult

401 LOADHOLDER LOADHOLDER,5-DOOR

✦ Rakodótartó 5 ajtós beállításhoz

403 ATTACHM CHILDSEAT FRONT WITHOUT CHILD SEAT ATTACHMENT

✦ Nincs első gyermekülés rögzítés

405 UNI DECOR INTERIOR UNI DECOR, MANNEKIN, AIR VENTS, CCM KNOBS

✦ Mannekin belsőépítészeti dekoráció egyedi design elemekkel a személyre szabott megjelenésért.

407 LEATHER INSTRUMENT PANEL WITHOUT LEATHER INSTRUMENT PANEL

✦ Bőr műszerfal nem tartozék

409 UPHOLSTERY MATERIAL STANDARD LEATHER COMFORT - CHROME TANNED

✦ Standard bőr kárpitanyag krómozott cserzéssel a kényelem érdekében

410 DRIVERS SEAT EL ADJUSTABLE DRIVERS SEAT

✦ Elektromosan állítható vezetőülés a személyre szabott kényelemért.

394 SERVICE DISTANCE SERVICE DISTANCE, 10000 MILES.

✦ A szerviz távolsága 10,000 mérföldre van beállítva

396 SERVICE ENGINE TIME SERVICE ENGINE TIME, 500 HOUR

✦ 500 órás szervizelési idő

398 END STOP FRONT SEAT, RIGHT END STOP FRONT SEAT, RIGHT SIDE

✦ Jobb első ülés végállása

4 EXTERIOR PAINT,TYPE METALLIC

✦ Fémes külső festék típusa

400 LOAD RETAINER LUGGAGE WITHOUT LOAD RETAINER LUGGAGE

✦ A csomagtartó nem tartozék

402 ARMREST/MIDDLE REAR SEAT CENTRE ARMREST WITH CUPHOLDER

✦ Hátsó középső kartámasz pohártartóval

404 CHILD SEATS REAR,OUTER NO OUTER CHILD SEAT

✦ Nincs külső gyermekülés konfigurálva

406 INTERIOR DECOR PANELS DECOR 'SHIMMER GRAPHITE ALUMINIUM'

✦ Grafit alumínium belső dekorációs panelek

408 PARKINGBRAKE, TYPE ELECTRICAL PARKING BRAKE

✦ Elektromos rögzítőfék

41 ADDITIONAL HEATER WITHOUT ADDITIONAL HEATER

✦ Nincs kiegészítő fűtőberendezés

411 PASSENGERS SEAT EL ADJUSTABLE PASSENGERS SEAT

✦ Elektromosan állítható utasülés a további kényelem és komfort érdekében

412 FRONT SEAT VENTILATION WITHOUT VENTILATED FRONT SEAT ✦ Az első ülések nem rendelkeznek szellőztető funkcióval	413 SEAT HEAT CALIBRATION LOWTEMP 34C - HIGHTEMP 40C ✦ Ülésfűtés 34°C-os alacsony és 40°C-os magas hőmérséklet beállítással
414 HEATED FRONT SEATS HEATED FRONT SEATS ✦ Fűtött első ülések	415 HEATED REAR SEAT WITHOUT HEATED REAR SEAT ✦ Nincs fűthető hátsó ülés funkció
416 HEADRESTS REAR, FOLDING EL FOLDING REAR HEADRESTS ✦ Összecsukható hátsó fejtámlák a további kényelem érdekében	417 SEATS 5SEAT ✦ Ülések konfigurációja: 5
418 POWER 3-ROW WITHOUT POWER FOLDABLE 3-ROW ✦ A 3 soros elektromos összecsukható ülés nem áll rendelkezésre	419 END STOP FRONT SEAT, LEFT END STOP FRONT SEAT, LEFT SIDE ✦ Bal első ülés végállása
42 EL CAR HEATER WITHOUT EL CAR HEATER ✦ Nincs benne elektromos autófűtés	420 FOOT REST, REAR SEAT WITHOUT FOOT REST, REAR SEAT ✦ Nincs lábtartó a hátsó ülésen
421 LEATHER CARE KIT LEATHER CARE KIT 2 ✦ Bőrápoló készlet 2. verzió	422 PROTECTION CARPETS COUPE CARPET KIT ✦ Coupe szőnyegkészlet a védelemért
423 LUGGAGE MAT WITHOUT LUGGAGE MAT ✦ Nem tartalmaz csomagtéralátétet	424 QUICKFOLD PASSENGER SEAT WITHOUT QUICKFOLDABLE BACKREST PASSENGER SEAT ✦ Utasülés gyorsan lehajtható háttámla nélkül
425 WHEEL DIRT DEFLECTOR NO DIRT DEFLECTOR ✦ Nincs szennyeződés-leválasztó a kerekekhez	426 MAKEUP LAMP SUNVISOR 2 ILLUMINATED SUN VISORS ✦ 2 megvilágított napellenző
427 COMPASS WITHOUT COMPASS ✦ Iránytű funkció nem tartalmazza	428 INTERIOR ILLUMINATION INTERIOR LIGHTNING MID VERSION W/O GEAR SHIFT ILLUMINATION ✦ Belső világítás, kivéve a sebességváltó megvilágítását
429 12 VOLT OUTLET LUGGAGE 12V OUTLET IN LUGGAGE ✦ 12V-os konnektor a csomagterben	43 CUPE' VENTILATION WITHOUT TIMER CONTROLLED CUPÉ VENTILATION ✦ Szellőztetés a kupében időzítő nélkül
430 FIRST AID KIT WITHOUT AIDKIT ✦ A jármű nem tartalmaz elsősegélycsomagot	431 LOADCOVER,5-DOOR LOAD COVER, SOFT, 5-DOOR ✦ Puha rakománytakaró 5 ajtós ferdehátúhoz

432 SUN CURTAIN REAR WINDOW WITHOUT SUN CURTAIN,REAR WINDOW

✦ A hátsó ablak napellenzője nem tartozék

434 REAR VIEW MIRROR,TYPE AUTOMATIC DIMMING INNER

✦ Automatikusan sötétedő belső visszapillantó tükör

436 HOMELINK HOMELINK USA/CDN + MEXICO

✦ HomeLink rendszer garázskapu nyitásához, működik az USA-ban, Kanadában és Mexikóban

438 INDIRECT TPMS SYSTEM INDIRECT TPMS, US ALGORITHM

✦ Közvetett gumiabroncsnyomás-ellenőrző rendszer amerikai algoritmussal

44 TRAILER STABILITY ASSIST WITHOUT TRAILER STABILITY ASSIST

✦ Nincs pótkocsi stabilitássegítő funkció

441 TYRE DIM TYRE DIMENSION 255

✦ 255 mm-es gumiabroncs mérete

443 WHEEL A 20' 8X20X55

✦ 20 colos keréktárcsák 8X20X55 méretekkel a stílusos megjelenés és teljesítmény érdekében

445 TYRE BRAND PIRELLI

✦ Pirelli márkájú gumiabroncsok

447 SPARE WHEEL TEMPORARY SPARE T125/80R17 CHAO YANG

✦ Ideiglenes pótkerék T125/80R17 Chao Yang által Chao Yang

449 SELF SUPPORTING TIRE WITHOUT SELF SUPPORTING TIRE

✦ Nem önhordó gumiabroncs

450 TYRE CIRCUMFERENCE ROLLING CIRCUMFERENCE 2250MM

✦ 2250 mm gördülési kerület a gumiabroncsok esetében

433 SUN CURTAIN SIDEWINDOW REAR WITHOUT SUNBLIND,SIDE WINDOW

✦ Az oldalsó ablak napellenzője nem tartozék

435 SILL PROTECTOR TAILGATE SILL PROTECTION BRIGHT METAL, 5-DOOR

✦ A hátsó küszöböt fényes fém küszöbvédő védi az 5 ajtós modell esetében.

437 SUNBLIND IN Q-GLASS WITHOUT SUNBLIND IN Q-GLASS

✦ A Q-Glass nem tartalmazza a napellenzőt

439 STEERING GEAR C-FACTOR STANDARD STEERING C-FACTOR

✦ Szabványos kormányzás C-Faktor típus

440 TYRE SIZE TYRE, 20 INCH

✦ 20 colos gumiabroncsok

442 WHEEL MATERIAL ALUMINIUM WHEEL

✦ Alumínium anyag Kerékszerkezet

444 WHEEL, INCH 20' WHEEL

✦ 20 colos kerekek

446 TYRE DIMENSION 255/45 R20 105V

✦ 255/45 R20 105V gumiabroncsok

448 LOCKABLE WHEELBOLTS WITHOUT LOCKABLE WHEELBOLTS

✦ Nincsenek zárható keréksavarok

45 AUDIBLE MISLOCK FEEDBACK AUDIBLE LOCK FEEDBACK

✦ Hangos visszajelzés a hibás záruk és záruk esetén

451 CHASSIE TYPE CHASSI 1, COMFORT / TOURING

✦ Comfort/Touring alváz típus

452 ACTIVE SUSPENSION WITHOUT CONTINUOUS CONTROLLED CHASSI

✦ Aktiv felfüggesztés nincs felszerelve

454 HILL LAUNCH ASSIST HILL LAUNCH ASSIST

✦ Beépített hegymeneti indítássegítő

456 ROAD FRICTION DETECTION WITHOUT ROAD FRICTION DETECTION SYSTEM

✦ Nincs útsúrlódás-érzékelő rendszer

458 LINKARMS TYPE NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Linkkarok nem alkalmazhatóak ebben a változatban

46 REAR PARKING CAMERA PARK ASSIST CAMERA, XCAN

✦ Hátsó parkolókamera a parkolás segítésére, XCAN technológiával

461 WHEEL BRAKES TYPE REAR BIG EPB (ELECTRICAL PARKING BRAKE) CALLIPER, VENTILATED DISC

✦ Hátsó Big EPB fékek szellőztetett tárcsákkal

463 OPTIMIZED HYDRAULIC BRAKING WITHOUT OPTIMIZED HYDRAULIC BRAKING

✦ Nincs optimalizált hidraulikus fékezés

465 STEERING WHEEL COLOUR DARK COLOUR STEERING WHEEL

✦ A kormánykerék sötét színű kialakítású.

467 JACK OPTION (IF REPKIT) JACKOPTION

✦ Tartalmazza az emelő opciót (ha javítókészletet biztosítanak)

469 EMERGENCY BRAKE LIGHT EMERGENCY BRAKE LIGHT, EXTENDED LIGHT AREA

✦ Kiterjesztett vészféklámpa lefedettség

470 HEATED STEERING WHEEL WITHOUT HEATED STEERING WHEEL

✦ Nincs fűtött kormánykerék funkció

453 BRAKE PADS NON ASBESTOS PAD

✦ Azbesztmentes fékbetétek

455 WHEEL BRAKES TYPE FRONT BRAKE DISCS 17 FN+

✦ Első féktárcsák 17 FN+

457 TYREPRESSURE MONITORING SYSTEMWITHOUT MONITORING SYSTEM TPMS

✦ Nincs beépített abroncsnyomás-ellenőrző rendszer

459 LEVELLING SYSTEM WITHOUT NIVOMAT

✦ Nincs kiegyenlítő rendszer (Nivomat)

460 EL.VACUMPUMP, REAR BOOSTER MECHANICAL VACUUM PUMP

✦ Mechanikus vákuumszivattyú a hátsó nyomásfokozóhoz

462 COLLISION MITIGATION BY BRAKINWITHOUT CMBB-SYSTEM

✦ Fékezéssel aktivált ütközéscsökkentő rendszer fékezés nélkül Fékezéssel történő ütközéscsökkentő rendszer nélkül

464 HILL DESCENT CONTROL WITHOUT HILL DESCENT CONTROL

✦ A hegymenet-szabályozás nem tartalmazza

466 JACK JACK

✦ További jack mellékelve

468 PYRO TECHNICAL STEERING COLUMNPYRO TECHNICAL STEERING COLUMN

✦ Felszerelve pirotechnikai kormányoszloppal a további biztonsági intézkedések érdekében.

47 CALLSTART OF PARKING HEATER W/O CALLSTART OF PARKING HEATER

✦ Parkolófűtés Call Start nem tartalmazza

471 STEERING WHEEL LEATHER STEERING WHEEL, WITH DECOR INLAYS, 3 SPOKE

✦ A kormánykerék bőrből készült, 3 küllős kialakítású, dekoratív betétekkel.

472 AUDIO BUTTONS, STEERING WHEEL AUDIO BUTTONS IN STEERINGWHEEL

✦ Kormánykerék audio vezérlőgombok

474 STEERING GEAR STEERING GEAR, NOT SPEED SENSITIVE

✦ Nem sebességérzékeny kormánymű

476 POWERSTEERING TYPE ELECTRO HYDRUALIC POWER STEERING

✦ Elektrohidraulikus szervokormány

478 BLUETOOTH HANDSFREE BLUETOOTH HANDSFREE AND AUDIOSTREAMING

✦ Bluetooth kihangosító és audio streaming

48 EXTERNAL ALARMUNIT SUPPLY WITHOUT EXTERNAL ALARM UNIT SUPPLY

✦ Nincs tápellátás a külső riasztóegységhez

481 AIR INTAKE FRONT AIR INTAKE WITHOUT SNOWFLAP

✦ Elülső légbeömlő funkció hófogó nélkül

483 WHEEL SPEED SENSOR TYPE WHEEL SPEED SENSOR WITH DIRECTION RECONGNITION

✦ Keréksebesség-érzékelő irányfelismeréssel

485 CATALYTIC CONVERTER CATALYTIC CONVERTER DEFAULT

✦ Alapértelmezett katalizátor

487 TAILPIPE DOUBLE PIPES, INTEGRATED

✦ Dupla integrált kipufogóvégek

489 EMBLEM, SALES VERSION LEVEL WITHOUT RANK EMBLEM SALES VERSION TAILGATE

✦ Az értékesítési verzió emblémája hiányzik a hátsó ajtóról

490 EMBLEM, MANUFACTURER WITHOUT EMBLEM MANUFACTURER

✦ A gyártó emblémája nem tartalmazza

473 ROLL STABILITY CONTROL ROLL STABILITY CONTROL

✦ A menetstabilizáló rendszer segít megakadályozni a jármű felborulását éles kanyarokban vagy vészhelyzeti manőverek során.

475 VIBR. DAMPER STEERING WHEEL VIBRATION DAMPER, VEP4

✦ VEP4 technológiával ellátott kormánykerék rezgéscsillapító

477 TOELINK TYPE TOELINK 1

✦ A Toelink típusa Toelink 1 a különleges kezelési jellemzők miatt.

479 UNDERSHIELD CENTERLIP WITHOUT UNDERSHIELD CENTERLIP

✦ Az alsó védőburkolat középső klipsz nem tartozék

480 TYRE TYPE ALL SEASON TYRE

✦ Egész évben használható gumibroncs típusa

482 SUNGLASS HOLDER NO SUN GLASS HOLDER

✦ Nincs napszemüvegtartó

484 STEERING COLUMN LOCK WITHOUT STEERING COLUMN LOCK

✦ Ez a jármű nem rendelkezik lopásgátló kormányoszloppzárral.

486 EXHAUST SYSTEMS EXHAUST SYSTEM DEFAULT

✦ Alapértelmezett kipufogórendszer

488 WIPERS WIND SCREEN TRANSPORT DUMMY FOR FRONT WINDOW SCREEN WIPER BLADE

✦ Szállítási bábu az első szélvédő ablaktörlő lapáthoz

49 HANSDSFREE TELEMUTE FUNCTION WITHOUT TELEMUTE FUNCTION

✦ Nincs funkció a kihangosító telemutatásához

491 EMBLEM, FRONT FENDER WITHOUT EMBLEM, FRONT FENDER

✦ Nincs első sárvédő embléma

492 EMBLEM,REAR,LH-SIDE XC60 EMBLEM LEFT SIDE

✦ Bal oldali embléma az XC60-hoz

494 COMPLEMENTARY EMBLEM,REAR EMBLEM 'T5'

✦ Kiegészítő hátsó embléma a 'T5'-höz

496 PLENUM COVER/NOISE INSULATION NO PLENIUM COVER/ NOISE INSULATION

✦ Nincs Plenumfedél/zajszigetelés

498 RAINSENSOR RAIN SENSOR. GEN. 2

✦ Esőérzékelő, amely automatikusan bekapcsolja az ablaktörlőket, ha esőt érzékel, 2. generációs technológia.

5 SECONDARY EXTERIOR CODE NO SECONDARY EXTERIOR CODE

✦ Nincs másodlagos külső kód az akadálymentesítéshez

500 HEATED WINDSCREEN NO HEATED FRONTSCREEN

✦ Nincs fűtött első képernyő

502 CHROME FRONT STANDARD FRONT

✦ Standard első krómozott részletek

504 RETRACTABLE RUNNING BOARD WITHOUT RETRACTABLE RUNNING BOARD

✦ Nincs behúzható járófelület

506 BUMPER, TYPE BUMPER TYPE 2

✦ 2. típusú lökhárító

508 BUMPERS COLOUR MATCHED STANDARD BUMPER FOR Y413

✦ Színben illeszkedő szabványos lökhárító az Y413-hoz

51 PART NUMBER FORMAT KDP FORMAT

✦ KDP szabványos cikkszám formátum

511 DECOR SIDE WINDOWS CHROME DECOR SIDE WINDOWS, LOWER

✦ Az alsó oldalablakok krómdíszítése stílusos.

493 EMBLEM,REAR WITHOUT EXTRA EMBLEM TAILGATE

✦ Nincs extra embléma hátul

495 DECAL TRIMLEVEL WITHOUT TRIM DECAL

✦ Hiányzó felszereltségi szint matrica

497 SIDE WINDOWS TEMPERED SIDE WINDOWS, WITHOUT WRG

✦ Temperált oldalablakok WRG nélkül

499 WINDSCREEN STANDARD WINDSCREEN GLASS

✦ Standard szélvédő üveg

50 AUXILIARY LIGHTS WITHOUT AUXILIARY LIGHTS

✦ Nincs felszerelve segédfényekkel

501 WINDSCREEN WASHER NOZZLES WITHOUT HEATED WINDSCREEN WASHER BALLPOINT NOZZLES

✦ Szélvédőmosó fúvókák fűtési funkció nélkül, golyóstoll fúvókaként kialakítva

503 COLOURED LOWER EXTERIOR STANDARD LOWER AREA

✦ Szabványos alsó külső részletezés

505 SPOILER REAR WITHOUT REAR SPOILER

✦ A hátsó spoiler nem tartozék

507 SKIDPLATE SKIDPLATE MOLD IN COLOUR

✦ Csúszópad színes penészben

509 LICENCE PLATE HOLDER LICENCE PLATE HOLDER FOR USA

✦ Amerikai rendszám tábla tartó

510 TREAD PLATE TREAD PLATE, STANDARD XC60

✦ Standard futófelületi lemez az XC60-hoz

512 STRIP TAILGATE CHROMED STRIP TAILGATE

✦ Krómozott csík a hátsó ajtón

513 ROOFRAILS ROOFRAILS BRIGHT COLOUR

✦ Élénk színű tetőkorrlátok

515 DOOR MOULDING LOWER CHROM DOOR MOULDING LOWER

✦ Krómozott alsó ajtó díszlécek

517 SIDEWINDOWS, THICKNESS NOT APPLICABLE VARIANT

✦ Az oldalablakok vastagsága nincs megadva

519 MUDFLAPS, REAR WITHOUT REAR MUDFLAPS

✦ Hátsó sárvédők nélkül

520 TRANSPORT STRAPS WITH TRANSPORT EYE

✦ Szállítóhevederek szállítószemmel

522 UNIT SETTINGS TEMP:F, CLOCK:12, DISTANCE:MILES, FUEL:US GALLON

✦ Egységbeállítások: Hőmérséklet Fahrenheitben, 12 órás óra, távolság mérföldben, üzemanyag amerikai gallonban.

524 NAVIGATION SYSTEM WITH NAVIGATION SYSTEM

✦ Navigációs rendszer telepítve

526 ICM HIGH OPTION WITHOUT ICM OPTION

✦ Magas opció ICM ICM opció nélkül

528 HAPTIC NO HAPTIC INFORMATION IN CCM KNOBS

✦ Nincs haptikus visszajelzés a CCM gombokon

53 SIDE CAMERA WITHOUT SIDE CAMERA

✦ Nincs mellékelt kamera

531 TRAFFIC INFORMATION, VICS WITHOUT VICS

✦ Nincs VICS (járműinformációs és kommunikációs rendszer)

533 INFOTAINMENT THEFT PROTECTION WITHOUT INFOTAINMENTTHEFT PROTECTION

✦ Nincs lopásvédelem az infotainmenthez

514 CHROME STRIP BUMPER WITHOUT CHROME STRIP REAR BUMPER

✦ Nincs krómcsík a hátsó lökhárítón

516 WARNING TRIANGLE WITHOUT TRIANGLE

✦ Nem tartalmaz figyelmeztető háromszöget az út menti vészhelyzetekhez.

518 INSERT BUMPER INSERT REAR BUMPER, BLACK

✦ Fekete hátsó lökhárítóbetétek tartoznak a kialakításhoz.

52 ENGINE REMOTE START CAR KEY NO ENGINE REMOTE START WITH CAR KEY (ACCESSORIES)

✦ Nincs távirányítós motorindítás a kocsikulccsal

521 HANDLE DOORS HANDLE DOOR STANDARD

✦ Szabványos ajtókilincs kialakítás

523 PARKING TICKET HOLDER WITHOUT TICKET HOLDER

✦ A járműből hiányzik a parkolójegyek tartója.

525 DVD DISC FOR RTI WITHOUT DVD DISC

✦ Nincs DVD lemez az RTI-hez

527 NIGHT VISION WITHOUT NIGHT VISION

✦ Nincs éjjellátó rendszer

529 VOICE CONTROL VOICE CONTROL, ADVANCED

✦ Fejlett hangvezérlés

530 TRAFFIC INFORMATION WITHOUT TRAFFIC MESSAGE CHANNEL

✦ Nincs közlekedési információs rendszer

532 NAVI MAP REGIONS MAP REGION FOR NORTH AMERICA

✦ Térkép régió Észak-Amerika számára

534 PARKING ASSISTANCE PARKING ASSISTANCE, REAR AND FRONT

✦ Parkolási segítség elöl és hátul

535 PAM SCAN PATTERN PATTERN 4 (VCC STANDARD)

4. minta A PAM letapogatási mintája

537 EMBLEM, CHINESE VOLVO WITHOUT EMBLEM CHINESE VOLVO

Nincs kínai Volvom embléma

539 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE JAPAN

Címkék a japán piacon kívül

540 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE CANADA

Címkék Nem a Kanadán kívüli piaci területek számára

542 MARKET PLATES/LABELS LABELS FOR USA

USA-specifikus címkék és táblák

544 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE FRANCE/CANADA

Franciaországon és Kanadán kívüli piacokra tervezett matricák

546 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE RUSSIA

Oroszországon kívüli piacokra tervezett matricák

548 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE CANADA/ MID EU

Piactáblák és címkék az EU számára

55 IDIS INTELLIGENT DRIVER INFORMATION SYSTEM 1

Intelligens járművezetői információs rendszer (IDIS) 1. változat

551 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE ARABIA

Arábián kívüli piacokra tervezett matricák

553 MARKET PLATES/LABELS DECALS FOR OUTSIDE TURKEY

A Törökországon kívüli piacokra tervezett matricák

555 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE OVERSEAS MARKETS

Címkék a tengerentúli piaci területek számára

536 CEM MIDDEL SPEC CEM

Közepes specifikációs szint CEM

538 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE FRANCE

Címkék Nem a Franciaországon kívüli piaci területek számára

54 FRONT CAMERA WITHOUT FRONT CAMERA

Nincs elülső kamera

541 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE AUSTRALIA

Piactáblák/címkék Ausztrálián kívüli országok számára

543 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE JAPAN/CHINA

Japánon és Kínán kívüli piacokra tervezett matricák

545 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE JAPAN/CHINA/KOREA

Japánon, Kínán és Koreán kívüli piacokra tervezett matricák

547 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE MID EU

Az EU országaiban való használatra tervezett piaci táblák és címkék

549 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE LATIN AMERICA/MEXICO/RUSSIA

Latin-Amerikán, Mexikón és Oroszországon kívüli piacokra tervezett matricák

550 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE INDIA

Indián kívüli piacokra tervezett matricák

552 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE BRAZIL

Piactáblák és címkék Brazílián kívülre

554 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE EUROPE

Európán kívüli címkék és táblák

556 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE CHINA

Kínán kívüli piacokra tervezett matricák

557 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE MEXICO

✦ Címkék Nem a Mexikón kívüli piaci területek számára

559 PACKAGES FOR PLATES AND DECALS LABELS FOR MC31

✦ Tartalmazza a lemezekhez és matricákhoz tartozó csomagokat, amelyek kifejezetten az MC31-es modell kódhoz vannak felcímkézve.

560 USER PACKAGES USER PACKAGE

✦ Felhasználói csomag konfigurálva

562 USER EXCEPTIONS NOT FOR THAI, MAL, CHONGQING

✦ Nem alkalmas a thaiföldi, malajziai és csungkingi piacokra

564 USER EXCEPTIONS NOT FOR THAILAND

✦ Felhasználói kivételek Nem Thaiföldön

566 USER EXCEPTIONS NOT FOR CHENGDU

✦ Chengdu régió esetében nem

568 USER EXCEPTIONS MARKET CARS BUILT OUTSIDE CHINA

✦ Csak Kínán kívül gyártott autókhoz alkalmas

57 NAVIGATION/TRAVELLER ASSIST. WITHOUT NAVIGATION CENTRE

✦ Nincs navigációs vagy utazási segítő központ

571 MODEL/VEHICLE LINE FOR TREAD ONLY FOR TREAD!

✦ Kizárólag belső használatra szánt járművonalai adatok

573 VIN POS 5 OR 8 VIN-CODE POSITION 5

✦ VIN-kód 5. pozíciója meghatározott

575 YEAR DESIGNATION LETTER YEAR DES G = MODEL YEAR 2016

✦ 2016-os modellév megnevezése

577 MAX REAR AXLE WEIGHT 2560 LB

✦ Maximális hátsó tengelyterhelés: 2560 font

579 TRAIN WEIGHT WITHOUT TRAIN WEIGHT

✦ A jármű nincs felszerelve vontatási célú vonósúlyrendszerrel.

558 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE LATIN

AMERICA

✦ Címkék Nem a Latin-Amerikán kívüli piaci területek számára

56 PICTURE SUPPORT WITHOUT PICTURE SUPPORT

✦ Nincs képi támogatás

561 USER EXCEPTIONS NOT FOR VOLVO CARS TORSLANDA

✦ Nem alkalmas a Volvo Cars Torslanda számára

563 USER EXCEPTIONS ONLY FOR VOLVO CARS GENT

✦ A felhasználói kivételek csak a GENT piacra gyártott Volvo gépkocsikra vonatkoznak.

565 USER EXCEPTIONS NOT FOR MALAYSIA

✦ Felhasználói kivételek Nem Malajziában

567 USER EXCEPTIONS NOT FOR CHONGQING

✦ Nem alkalmas Chongqing piacára

569 USER EXCEPTIONS MARKET CARS BUILT NOT TO CHINA

✦ Nem a kínai piacra készült autók

570 BATTERY LABEL WITHOUT BATTERY LABEL, BRAZIL

✦ Brazília esetében nincs akkumulátorcímke

572 VIN POS 4 OR 7 VIN-CODE POSITION 4

✦ VIN-kód 4. pozíciója meghatározott

574 VEHICLE INSPECTION NUMBER YV4

✦ YV4-gyel kezdődő járművizsgálati szám

576 MAX FRONT AXLE WEIGHT 2720 LB

✦ Maximális első tengely terhelés: 2720 font

578 GROSS WEIGHT 5140 LB

✦ A jármű bruttó tömege 5140 font

58 IGNITIONLOCK IMMOBILIZER ANTENNA UNIT

✦ Indításgátló antenna egység a gyújtáshoz

580 MAXIMUM LOAD 430 KG OR 950 LBS

✦ Maximális teherbírás: 430 kg vagy 950 font

582 MAXIMUM TOWING WEIGHT NO WEIGHT

✦ Nincs megadva maximális vontatási súly

584 TYRE INFLATION PRESSURE LIGHT R:240(35) F:240(35)

✦ A hátsó és az első tengelyek gumibroncsainak nyomása

586 TYRE INFLATION PRESSURE HEAVY NO TYRE INFLATION PRESSURE

✦ Nincs meghatározott gumibroncs-felfújási nyomás

59 ELECTRICAL AC WITHOUT ELECTRICAL AC

✦ Nincs elektromos AC rendszer

60 IMMOBILISER SCALABLE PLATFORM IMMOBILISER, 1 ENGINE CONTROL UNIT

✦ Skálázható indításgátló antennaegység

62 EXTERNAL CHARGING WITHOUT EXTERNAL CHARGING

✦ Nincs külső töltési lehetőség

64 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

66 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

68 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

7 ADM. FAMILY AFTERMARKET STANDARD CALIBRATION AUTOMATIC TRANSMISSION

✦ Szabványos automata sebességváltó kalibrálás az utángyártott család számára

581 TYRE PRESSURE SPARE WHEEL 420 KPA/60 PSI

✦ A pótkerék gumibroncsnyomása a biztonság érdekében 420 KPA/60 PSI értéken van beállítva.

583 WVTA-NUMBER CHASSI NUMBER ELUCIDATION FOR USA/CDN

✦ Az alvázszám meghatározása az USA/CDN WVTA-szám esetében

585 OCCUPANTS R: 3 , F: 2 , T: 5

✦ Férőhely: Hátul - 3, Elöl - 2, Összesen - 5

587 TYRE DIMENSION FOR LABELS T125/80R17

✦ A gumibroncs méretcímkeje T125/80R17

6 STOLEN VEHICLE TRACKING N.A VARIANT FAMILY 15

✦ Lopott jármű nyomon követése nem elérhető

61 REMOTE DIRECTSTART PRECOND REMOTE START OF ENGINE

✦ Távindításos motorindítás előkondicionálással

63 COLD FILTER PLUGGING POINT WITNOUT COLD FILTER PLUGGING POINT

✦ Nincs hideg szűrő duguláspontja

65 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

67 ADMINISTRATIVE FAMILY ADMINISTRATIVE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív változat az alkatrészcsere vonatkozó korlátozásokkal

69 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

70 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

71 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

73 SCREEN SKINS SCREEN SKINS 'STANDARD 1'

- Standard képernyő Skins verzió

75 AUXILLARY LOAD CONTROL AUX LOAD CONTROL

- Kiegészítő terhelésvezérlés

77 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

79 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

80 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

82 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

84 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED.

- Adminisztratív változat alkatrészek nélkül megengedett

86 FMVSS-DECAL/PLATE FMVSS DECAL FOR USA

- FMVSS matrica az USA szabályozásához

88 CHILDSEAT DECAL CHILD SEAT DECAL, ENG USA

- Gyermekülés matricája angol nyelven az USA-ban

9 ADM. FAMILY AFTERMARKET FOUR-C SHOCK ABSORBER, STANDARD

- Széria lengéscsillapítók négy c-vel az utángyártott család számára

72 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

74 DIM SKINS DIM SKIN BASE

- Dim skin alap a belső vagy külső testreszabáshoz.

76 LID BATTERY BOX LID BATTERY BOX US

- Amerikai fedeles akkumulátor doboz

78 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

8 ADM. FAMILY AFTERMARKET STANDARD LOCATION OF MICROFON

- A mikrofon szabványos helye az utángyártott család számára

81 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

83 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

- Adminisztratív családi részre vonatkozó korlátozások alkalmazandók

85 LUMBAR SUPPORT WITH ELECTRIC LUMBAR SUPPORT

- Elektromosan állítható deréktámasz a hosszas vezetés során nyújtott kényelem érdekében.

87 MAKEUP/HOMELINK EXTRA VARIANT

- Kiegészítő változat a smink/homelink funkcióhoz.

89 OIL QUALITY STD. OIL

- Standard Oil Quality Használt minőség

90 CMBB WITHOUT CMBB

- Nincs CMBB funkció

91 SUNVISOR DECAL SUNVISOR DECAL	92 CCM RECIRCULATION CCM RECIRCULATION, NORMAL
✦ Napellenző matrica jelen	✦ CCM keringető rendszer az utastérben történő normál légkeringés érdekében.
93 BUTTON, STOP/START BUTTON, STOP/START	94 MARKET CODE MARKET VARIANT, NOT FOR PART STEERING
✦ Stop/start gomb	✦ Piaci variáns kód Kivéve a részkormányzást
95 PARTS FOR SPECIAL VEHICLES PARTS EXCLUDED FOR SPECIAL VEHICLE EXECUTIVES	96 ADM FOR S-CAR (UNIQUE PNO) ADM. VARIANT FOR STANDARD CAR
✦ Kivételt képeznek a vezetői járművek speciális alkatrészei	✦ Változatos közigazgatási az S-autóhoz
97 BIGGER BATTERY STANDARD BATTERY	98 LIGHT WEIGHT SPEC STANDARD WEIGHT CARS
✦ Szabványos méretű akkumulátor	✦ Szabványos tömegű autók egyedi korlátozás nélkül
99 ADM. FOR S-CAR (CIV. POL/UTIL)NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED	
✦ Az S-autóhoz (polgári/rendőrségi/haszonjármű) engedélyezett alkatrészek nélküli közigazgatási változat	

Idővonal

11 bejegyzést találtunk

A járműről rögzített bejegyzések idővonala

2015. 08. 🌐 Ismeretlen ország
Rögzítették a gyártási dátumot A jármű gyártási dátumát rögzítették. A megadott ország a gyártás vagy a forgalomba helyezés helyszínét tükrözheti.
2016. 01. 🌐 Ismeretlen ország
Első regisztráció Forgalomba helyezési bejegyzés került a járműhöz. Ez jelentheti az első forgalomba helyezést, tulajdonosváltást vagy más hivatalos dokumentálást.
2021. 03. 🇺🇸 Egyesült Államok
Tulajdonjog megváltozott Tulajdonosváltást vagy dokumentummódosítást rögzítettek a járműhöz. Egyes változások hivatalos jellegűek lehetnek, például lízingszerződés lejárta utáni átruházások.
2021. 03. 🇺🇸 Egyesült Államok
„Title” módosítva A jármű tulajdoni lapján jogcímmódosítást hajtottak végre. Ez történhet tulajdonosváltás, műszaki módosítás vagy dokumentumfrissítés miatt.

2022. 04.  Egyesült Államok

Sérülést találtunk

Találtunk egy bejegyzést, amely szerint a jármű megsérült. További részletekért nézd meg a „Sérülések” szakaszt.

2022. 05.  Egyesült Államok

„Title” módosítva

A jármű tulajdoni lapján jogcímmódosítást hajtottak végre. Ez történhet tulajdonosváltás, műszaki módosítás vagy dokumentumfrissítés miatt.

2022. 05.  Egyesült Államok

Eladásra hirdették

Egy hirdetési bejegyzés szerint a járművet eladásra kínálták. Előfordulhat, hogy a hirdetésben szereplő ország eltér a jármű tényleges tartózkodási helyétől.

2025. 05.  Magyarország

Eladásra hirdették

Egy hirdetési bejegyzés szerint a járművet eladásra kínálták. Előfordulhat, hogy a hirdetésben szereplő ország eltér a jármű tényleges tartózkodási helyétől.

2025. 05.  Magyarország

Forgalomba helyezés

Forgalomba helyezési bejegyzés került a járműhöz. Ez jelentheti az első forgalomba helyezést, tulajdonosváltást vagy más hivatalos dokumentálást.

2025. 05.  Magyarország

Műszaki vizsga

A járműnél műszaki vizsgát regisztráltak. Ez magában foglalhatja a közúti alkalmassággal vagy a károsanyag-kibocsátással kapcsolatos különféle ellenőrzéseket. Mind a sikeres, mind a sikertelen ellenőrzések szerepelhetnek benne.

2026. 05.  Magyarország

Eladásra hirdették

Egy hirdetési bejegyzés szerint a járművet eladásra kínálták. Előfordulhat, hogy a hirdetésben szereplő ország eltér a jármű tényleges tartózkodási helyétől.



A carVertical észrevételei: Gyakori értékesítés

Ezt a járművet gyakran hirdették eladásra. A járműtörténet áttekintéséből kiderülhet, mi állhat a háttérben.



+44

Adatforrások száma

1000+ adatforrást ellenőriztünk **48 országban**

Hasznos tippek a jelentés elolvasása után

Fogadd meg a tippjeinket, és elkerülheted a kellemetlen meglepetéseket. Minél több pontot pipálsz ki a teendők közül, annál biztonságosabban vásárolhatsz autót.

Végezd el ezeket az ellenőrzéseket autóvásárlás előtt:

☐

Ellenőriztesd az autót szakemberrel

A szerelő olyan hibákat is észrevesz, amiket te talán nem. Jöhet a következő lépés:

☐

Foglalj időpontot egy független vagy hivatalos márkaszervízbe

☐

Kérd meg a szerelőt, hogy nézze át a főbb rendszereket: a motort, a fékeket, a futóművet és az elektronikát

☐

Kérj írásos összefoglalót az esetleges problémákról

☐

Kérd el a szervizpapírokat

A karbantartási előzmények sokat elárulnak arról, hogyan bántak az autóval. Jöhet a következő lépés:

☐

Kérd el az eladótól a szervizkönyvet vagy a karbantartási papírokat

☐

Ellenőrizd, milyen gyakran cserélték a motorolajat, a szűrőket és a vezérműszíjat

☐

Nézd meg, hogy kimaradt-e vagy esedékes-e valamilyen karbantartás

☐

Ellenőrizd, hogy stimmel-e a futásteljesítmény?

Győződj meg róla, hogy a kilométeróra-állás a műszerfalon megegyezik azzal, amit a jelentésben látsz. A legutóbbi ismert futásteljesítmény **137 500 km**. Jöhet a következő lépés:

☐

Hasonlítsd össze a kilométeróra állását a jelentés adataival

☐

Figyelj a manipulációra utaló jelekre (kopott pedálok, gyanús javítások a műszerfalon)

☐

Kérdezz rá az eladónál az esetleges eltérésekre

☐

Vidd el a járművel egy próbakörre

A próbaúton sok minden kiderül a teljesítményről, a kezelhetőségről és a kényelemről – menet közben érzed igazán, milyen a jármű valójában. Jöhet a következő lépés:

☐

Vezesd a járművet különböző útviszonyok között: autópályán, városi forgalomban és egyenetlen útfelületen.

☐

Figyeld a szokatlan zajokat, a rázkódást

☐

Vizsgáld meg, kényelmes-e és jól irányítható-e az autó

☐

Hasonlítsd össze más autókkal

Más hirdetések segítenek eldönteni, reális-e az ár, vagy érdemes-e alkudni Jöhet a következő lépés:

☐

Keress rá hasonló típusokra (azonos gyártó, évjárat, futásteljesítmény)

☐

Nézd meg, mennyiért kínálják őket

☐

Figyeld meg az állapotukat és a felszereltségüket

☐

Használd ezeket az információkat az áralkuhoz